Trinnov MC Manual v3.8J



# Table of Contents

#### IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

```
1. Introduction
   1.1 Integrated Monitoring Solution
       1.1.1 Modular Architecture
          <u>モジュール式ハードウェア アーキテクチャ:</u>
          <u>モジュール式ソフトウェア アーキテクチャ:</u>
          SmartMeter: タイムコード認識機能の付いたメーターモジュール(CF第6章)。
       1.1.2 Sybiotic
   <u>1.2 System Softwareの主な機能</u>
       1.2.1 Manual Equalization
       1.2.2 Active Crossovers
       1.2.3 DRC/Submixes
   1.3 Main Features of the Optimizer module
       1.3.1 Level and Time Alignment
   1.4 Automatic Optimization
       1.4.1 Loudspeaker Positions Remapping
   1.5 Main Features of the SmartMeter module
2 Getting Started
   2.1 Power on and Shutdown
       2.1.1 Power on
          注意:
       2.1.2 Shutdown
   2.2 User Interface
       2.2.1 Multiview Mode
                 Multiview display
       2.2.2 外部ディスプレイ、マウス、キーボードを使う
       2.2.3 外部タッチスクリーンを使う
                 17" touch screen
              Touchscreen Calibration
       <u>2.2.4 VNC Client をネットワーク経由で使う</u>
       2.2.5 Screenshots
   2.3 Optmizer - Calibration 手順
       2.3.1 Calibration settings
       2.3.2 マイク配置についてのレコメンデーション
       2.3.3 Calibration
   2.4 SmartMeter - Sources Setup
       2.4.1 Hardware source selection
```



. dsp Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspi.co.jp



2.4.2 Sources configuration and software routing 2.4.1.1 Sources configuration Setup/Sources page (1280x1024 resolution) 2.4.2.2 Sources routing Page Setup/Sources Routing (1280x1024 resolution) <u>3 Hardware Guide</u> 3.1 Audio Interfaces & Chassis 3.1.1 2U and 4U Chassis 3.1.2 Audio interfaces in each Trinnov Processor 3.2 ST2 Pro 3.2.1 技術仕様 3.2.2 Front Panel ST2 Pro - Front Panel 3.2.3 Rear Panel ST2 Pro - Rear Panel 3.3 MC Processor 3.3.1 技術仕様 3.3.2 TAC-based MC Processors MC - Front Panel MC - Rear Panel <u>3.3.1 DB25 の構成</u> 3.3.2 コネクタのピン配列 **AES/EBU DB-25** Analog DB-25 Connectors <u>Connectors</u> G: Ground C: Cold / - H: Hot / + 3.4 Startup Options 3.4.1 Startup Menu 3.4.2 Startup Modes 3.5 3D Measurement Microphone 3.5.1 Position and orientation of the microphone 3.5.2 Power supply 3.6 IR Module & GPIO 3.6.1 Profiles switch via GPIO 各GPIはフォトカプラ入力で、5-24Vの電圧で動作します。 <u>各GPOはリレーの接点です。</u> 3.7 Software Update & Remote Support 4 System Software Guide 4.1 <u>Home</u> 4.1.1 Monitoring Control Monitoring Control - Time Monitoring Control Code + Downmix



. dsp Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspi.co.jp



4.1.2 Select

Select Page of the MC Processors 4.1.3 Meters 4.1.4 Profiles Config Profile Config 4.2 Setup 4.2.1 Sources Sources of the MC model (with SmartMeter) MADIモデルのみの設定: Sources page of the MADI model 4.2.2 Speaker Speakers of the MC model MADIモデルのみの設定: Speakers Settings of the Madi model 4.2.2.1 Bass Management 4.2.2.2 Delay Lines 物理入力 7 から 11 がディレイラインに送られ... ...物理出力 7 から 11 に出力されます 4.2.3 Active Xovers 4.2.3.1 Functionality 4.2.3.2 Procedure 4.2.3.3 Manual settings 4.2.3.4 Automatic settings 4.2.4 Clock Settings Clock Settings page of the MC Model Clock Settings page of the MADI model 4.2.5 Sources Routing Sources Routing page of the MC processor 4.2.6 Speakers Routing 4.2.7 Config Editor 4.2.8 Network 4.2.9 System Status 4.3 Processor 4.3.1 Meters 4.3.2 Levels and Delays adjustments 4.3.2.1 Master Levels and Delays 4.3.2.2 Channel-specific Levels and Delays 4.3.3 FIR EQ 4.3.4 31 band Graphic Eqs 4.3.5 DRC

4.3.6 Submixes





4.3.6.1 Seyup 4.3.6.2 Matrix Editor 4.3.6.3 Monitoring Control 4.4 Presets 4.4.1 Presets 1-29 4.4.2 Preset Info 4.4.3 Backup/Restore Presets 4.4.3.1 Backup / Restore with a USB Key 4.4.3.2 Backup / Restore through the network (via FTP) 4.5 Help 4.5.1 About

4.5.2 Log in / Log out 4.5.2.1 User Level Accesses 4.5.2.2 Usernames and Passwords

#### 5 Optimizer Guide

5.1 Optimizer Settings

5.1.1 Runtime

5.1.2 Settings

5.1.2.1 Main Settings

5.1.2.2 Target curves

5.1.2.3 Limiter Curve

5.1.2.4 Advanced Settings

5.1.3 Positionis

5.1.4 Calibration

5.1.4.1 Overview

5.1.4.2 List of measurement points

5.1.4.3 Measurements list

#### 5.2 Optimizer Graphs

6 SmartMeter Guide

7 Known Issues and Troubleshooting

#### 7.1 Known Issues

7.1.1 Using the option "Send LFE to L+R

7.1.2 Calibration with wide bandwidth Subwoofers

7.1.3 Clicks and Sync losses

7.2 Troubleshooting

7.2.1 Calibration

7.2.2 Network Connection for Software Updates & Remote Support

#### **8 Useful Tips**

8.1 Avoiding feedback loops





8.2 Positioning and orientating the microphone 8.3 Reducing latency 8.4 Automatic Start-up on "Power On"

9 Version History

10 Appendix 10.1 Arborescence of the menus 10.2 Signal Flow of the Trinnov Processor 10.2.1 TAC-based Processor 10.2.2 RME-based Processor 10.3 Profiles/Presets 10.4 Bypass



Contraction Contra T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspj.co.jp



# **IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS**

- このマニュアルをよくお読みください。将来のために保存してください。
- 全ての警告とインストラクションに従ってください。
- Trinnovでは機器の不正な改造を禁じています。
- 次の場所で本装置を使用すると、ご動作の原因となる場合があります。
  - 直射日光の当たる場所
  - 極端な温度や湿度の場所
  - 埃の多い場所
  - 振動のある場所
  - 磁場の近く
- 寒い場所から温かい場所に移動させた場合、結露が起こり装置が停止する場合があります。装置の電 源を入れる前に、室温に慣れるまでお待ち下さい。
- ・ 乾いた布で掃除してください。液体溶剤系のクリーナーは使用しないでください。換気用スロットや開口 部を覆わないでください。換気口に物を押し込まないでください。
- 製造元の指示に沿ってインストールしてください。
- 最大許容動作条件:0°C~40°C、20~65%の湿度
- ・ 電源コードが踏まれたり、プラグ、コンセント、およびそれらが装置から出る箇所が挟まれないよう保護
   してください。
- 破損したヒューズは正しい定格と同じ種類のものと交換してください。
- ・ 雷雨の時や長期間使用しないときは、本装置の電源コードを抜いてください。
- ケースのフタを開けないでください。この機器にはユーザーが修理できる部品はありません。全ての サービスは四角のあるサービス担当者に依頼してください。
- 指定されたAC/AC電源を正しい電圧のACコンセントに接続してください。本気が意図しているもの以 外のACコンセントに接続しないでください。

この装置をAC主電源から完全に切り離すには、ACコードを抜いてください。



ケース内のこの記号は、危険な電圧の存在を警告することを目的としています。感電の危険があり ます。



T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.jp



#### Introduction 1.

Trinnov デジタルプロ察せーを導入頂き、誠に有難うございます。Trinnov社の目標は、最も要求の厳しいオー ディオ プロフェッショナルのオーディオ モニタリングと計測要件を満たす様々な製品を提供することです。 Trinnov社のソリューションは、音楽. 放送, 映画の最高品質のサウンド制作を行うことを可能にします。

このドキュメントはTrinnovオーディオのプロフェッショナル製品の一般的なリファレンスマニュアルで、以下の製 品をカバーしています。

- ST2 Pro と MCプロセッサー
- Trinnovプロセッサーにインストールされているシステム ソフトウェア
- オプショナル ソフトウェア Optimizer
- オプショナル ソフトウェア SmartMeter

このユーザーガイドは以下の章に分かれています:

- Introduction: OptimizerとSmartMeterの主な機能が書かれています。
- Getting Started:システムをセットアップするまでのステップbyステップ ガイドとメータリング セクション の設定が書かれています。
- Hardware Guide: Trinnov製品のオーディオ インターフェースと3D測定マイクについて、リモート方 法、アップデート/サポートに関することが書かれています。
- Software Guide Optimizer:スピーカーと部屋の最適化を行うOptimizerについて書かれていま • す。
- **Software Guide SmartMeter**: SmartMeterモジュール(オプション)について書かれています。
- Known Issues:制限事項が書かれています。 •
- Trouble shooting: インストール中に遭遇するかもしれない最も起こりやすい問題の解決法を紹介し ています。
- Useful tips:システムに関する有用なヒントが書かれています。
- Version History: 最新バージョンで加わった新しい機能と変更のリストが書かれています。
- Appendix
- Glossary





# **1.1 Integrated Monitoring Solution**

## 1.1.1 Modular Architecture

Trinnovプロセッサは、モジュール式のハードウェアおよびソフトウェア構造になっています。

モジュール式ハードウェア アーキテクチャ:

Trinnovオーディオプロセッサは、I/O拡張ボードのさまざまな組み合わせに関連付けられた同じオーディオコ アを使用します。マルチチャネルプロセッサは、必要な1/0のタイプと数に応じてカスタム構成できますが、 Stereoプロセッサのハードウェアは固定されています。お使いのモデルのハードウェアの詳細については、 「ハードウェアガイド」の章を参照してください。

モジュール式ソフトウェア アーキテクチャ:

- System software: すべてのTrinnovプロセッサは同じシステムソフトウェアを実行します。標準的な スピーカー用プロセッサーのすべての主な機能と、エンド ユーザーのリスニング条件をエミュレートする ために、完全なDRC /サブミックス エンジンが含まれています。ほとんどの場合、システムソフトウェア は、1つまたは複数のオプションのソフトウェアモジュールとともに使用されます。
- **Optimizer Runtime**: Optimizerフィルタを実行して「ブラックボックス」として適用します。
  - 測定機能と分析機能は利用できません。
  - Calibration と Computation は、Optimizer Toolboxがインストールされているマシンで実行 する必要があります。
- **Optimizer Toolbox**: ラウドスピーカーのCalibrationおよび分析ツールを実装します。
  - Optimizer Settings, Target Curves, マルチポイントCalibrationおよびグラフ。
  - Optimizer Runtime でロードされるオプティマイザ フィルタを測定値から計算します。
- SmartMeter: タイムコード認識機能の付いたメーターモジュール(CF第6章)。





# 1.1.2 Sybiotic



Isome Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061
T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



# 1.2 System Softwareの主な機能

Trinnovプロセッサは、デジタルオーディオプロセッサに求められているすべての基本機能を備えています。

- 入力と出力のルーティングとレベル設定(オーディオマトリックス機能)
- ワードクロックの入出力
- イーサネットネットワークまたはGPIOコマンドによるリモートコントロールオプション
- プリセット保存、バックアップ、リストア
- 入力と出力の基本ピークレベルメータリング
- 較正されたグローバル ゲイン/音量調整
- モニタリング コントローラ

これにより、Trinnovプロセッサは様々なプロフェッショナルのスタジオ環境に統合し、音質とシステムの柔軟性と 信頼性に関して最高基準を満たすことができます。

#### 1.2.1 Manual Equalization

プロセッサは、自動補正の結果を微調整するためのツールセットを装備しています。これらは通常、自動最適化 の結果をさらに改善することに使用されます。

2つのツールが装備されています:

- 最先端のFIR EQ:有限インパルス応答フィルターに基づき、オプティマイザーのFIR EQは、位相を変 えることなく正確なイコライゼーションを可能にします。
- 1/3オクターブEQ:確立された方法論と標準をサポートするために、31バンドのグラフィックイコライ ザーも提供されます。

#### **1.2.2 Active Crossovers**

プロセッサは、2ウェイ、3ウェイ、4ウェイのアクティブ クロスオーバーを備えています。 選択したオーディオ イン ターフェイスに応じて、最大64の出力チャンネル(MADI)で使用できます。これによりプロセッサは、ハイエンド サウンドシステム向けのイコライゼーションおよびクロスオーバーのソリューションとなります。

#### 1.2.3 DRC/Submixes

DRC/Submixes は、プロフェッショナル アプリケーション向けのモニタリング機能の一つです。これらの機能を 組み合わせることにより、消費者側のリスニング状態をエミュレートできます。 ダイナミックレンジコントロールと 柔軟なダウンミックスシステムで構成されています。

# 1.3 Main Features of the Optimizer module

Optimizer RuntimeとOptimizer Toolboxは補完的なものです。全体として、単純にオプティマイザーモジュー ルと呼びます。主な機能は次のとおりです。

#### 1.3.1 Level and Time Alignment

Optimizer は、独自の音響測定に基づいて、各スピーカーの相対レベルを自動的に調整し、システムの時間調 整に遅延を適用します。 これは、 Optimizer Settings/Runtime ページで無効にでき、 Optimizer





Settings/Settings/Advanced Settings ページでフロントスピーカーとサラウンドスピーカーに対して個別に設 定できます。

Optimizer は、システムの絶対レベルも調整します。

# **1.4 Automatic Optimization**

Optimizer は、最先端の時間周波数アルゴリズムを使用して "キャリブレーション測定値" を分析し、特定の方 法を使用して直接音,最初の反射,後期反射/残響,および部屋モードを補正します。Optimizerは、追加の問 題を作成せずに修正できる欠陥を知っています。

改善された位相応答: Optimizer は、スピーカーの周波数応答を振幅と位相の両方で修正します。これは、 Optimizer がすべてのスピーカーに対してニュートラルな音色を得るように音のバランスを補正することを意味 します。また、時間領域で機能するため、ファントム ソースで高解像度のステレオフォニック イメージを実現しま す。

ターゲットカーブ: Optimizer は、ターゲットカーブによって設定した周波数応答を達成するフィルターを自動的に 設定します。これは、X-Curve SMPTE や ISO Standard に準拠する必要のあるFilm Studioで特に役立ちま す。位相およびグループ遅延のターゲットも定義できるため、サウンドシステム設計者にとって他にないツール になります。

微調整オプション:Optimizer は、最大ブースト/減衰などの12を超えるさまざまなパラメーターを提供して、部屋 の音響補正アルゴリズムの動作をカスタマイズしることができます。これにより、スピーカーの機能とリスニング テストに応じてサウンドを微調整する多くの可能性が開かれています。

#### 1.4.1 Loudspeaker Positions Remapping

4つのカプセルを備えた測定プローブにより、Optimizerは各スピーカーの相対位置を3Dで決定します。設定さ れた入力形式から、ターゲットシステムの標準(ITU 775など)で定義された基準スピーカーの位置を認識しま す。また、入力信号に適用して同じ音響場を作成する必要があるリマッピングマトリックスを計算します スピー カーが正しく配置されている場合に取得されます。

Trinnov リマッピング テクノロジー の詳細については、AESペーパー6375、www.trinnov.comのWebサイトの ダウンロードセクションにある "Reproducing Multichannel Sound on Any Speaker Layout" をご覧ください。

# 1.5 Main Features of the SmartMeter module

SmartMeterは、タイムコードを認識する計測システムです。市場で最もコスト効率が高く革新的なソリューショ ンの1つとなる一連の機器と機能が含まれており、あらゆる種類の環境でラウドネスに制約されている場合、ミ キシング中の貴重な時間を節約できます。また、測定を外部タイムコードに同期させることで、測定セッションの 呼び出しや、すべての機器に統合されたリアルタイムアラートシステムなど、独自の可能性を実現できます。

SmartMeter は以下の機能を持っています。

- Loudness Metering suite (EBU R128):
  - Loudness Timeline
  - Loudness Meter
  - Loudness Overview
  - Loudness Statistics  $\cap$



T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.jp



- True Peak Meter (EBU R128)
- Quasi-Peak Meter (DIN 45406)
- Peak Meter (Sample-peak)
- Real-Time Analyzer: 1/3rd octave with source and channel selection
- Vectorscope and Surround Analyser





# **2 Getting Started**

2.1 Power on and Shutdown

2.1.1 Power on



重要な注意:スピーカー/アンプの電源は常に最後に入れてください。

すべてのTrinnovプロセッサには、背面パネルと前面パネルの両方に電源スイッチがあります。

プロセッサは、常に背面パネルの電源スイッチを入れておく必要があります。

次に前面の電源ボタンを使用してプロセッサを起動します。LEDが数秒後に点灯します。

注意:

- 2Uのユニットはオルタネイトのパワースイッチを装備しています。
- 2UのAoIP仕様とMADI仕様モデル(および旧型の4U)のユニットはモーメンタリーのパワースイッチを 装備しています。

タッチスクリーンを内蔵したオプションの4Uシャーシには、フロントパネルの左側に "PW"というラベルの付いた 電源スイッチがあります。メニューボタンには、LCD画面設定のOSDが表示されます。リセット機能により、出 荷時の設定に戻すことができます。

## 2.1.2 Shutdown

シャットダウンの方法は、プロセッサのモデルによって異なります。

- Trinnov 2Uシャーシのプロセッサは、シャットダウンをするには、前面の電源ボタンをOFFにするだけ です。
- 4Uプロセッサでは、前面電源ボタンを1回押して、GUIのダイアログでもう一度電源ボタンを押すか、ダ イアログの "yes" をクリックしてください。

電源投入時およびシャットダウン時のスピーカーから出るポップについて

- RMEボードを使用しているプロセッサは電源の入り切り時にポップが発生します。そのためTrinnovプ ロセッサの電源を入れた後にモニターをオンにする必要があります。同様にTrinnovプロセッサをシャッ トダウンする前にモニターの電源をオフにする必要があります。
- Trinnovボードを使用しているプロセッサには、スピーカーを保護するために出力にリレーが装備されて いるため、シャットダウン時にアンプをオフにする必要はありません。

注意:システムが最後に使用した設定を保存するため、AC電源(背面パネル)でユニットの電源を切ることはお 勧めしません。





# 2.2 User Interface

Trinnov Processorsオープンアーキテクチャは、ユーザーインターフェイスにアクセスするためのさまざまなソ リューションを提供します。

- キーボードとマウス、外部モニターから、
- 外部タッチスクリーン経由(SmartMeterで推奨)、
- ネットワーク経由でTrinnovプロセッサに接続されたリモートデバイス(ラップトップ、スマートフォン、また) はタブレット)で実行されているVNCクライアントから

重要な注意: Optimizerをメーターとして使用する場合は、ネットワーク遅延が発生するためVNCは 使用しないでください。

## 2.2.1 Multiview Mode

Multiview は、グラフィカル ユーザー インターフェイス(GUI)を4つのゾーンに分割するSmartMeterのオプショ ンの表示モードです。各ゾーンに測定および制御機能を表示させることにより、独自のレイアウトを構成できま す。





: dsp Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



Multiview display

## 2.2.2 外部ディスプレイ,マウス,キーボードを使う

Trinnovプロセッサの背面には、標準のPCモニターとマウス/キーボードを使用するためのVGA(またはDVI)お よび PS2 / USBポートがあります。Trinnov社ではKVM(キーボードビデオマウス)エクステンダーをオプション として供給しています。これらを使用してプロセッサのすべての機能へアクセスができます。

外部ディスプレイを接続して VNC(セットアップ/システムステータス)を使用時に必要なプロセッサのIPアドレス を設定してください。

#### 2.2.3 外部タッチスクリーンを使う

オプションとして、外部8インチ、12インチ、または17インチタッチスクリーン(最大3 mのケーブル付き)が用意さ れています。また30メートル以上の延長が必要な場合は、フルUSB機能を備えたKVMシステムが用意されて います。メーター用の長いVGAケーブルやCAT5ケーブルを使用するシンプルなUSBエクステンダー(オプショ ン)も用意されています。詳しくは販売店,代理店にお問い合わせください。

17インチタッチスクリーンは、マルチビューモードでSmartMeterを使用する場合に最適です。



17" touch screen



ほとんどのKVMシステムは、PIDデバイス(マウスとキーボード)のみを処理でき、USBタッチスク リーンをサポートしていません。KVMシステムで外部タッチスクリーンを使用するには、USBメモリ などとの完全な接続をサポートしている必要があります。互換性に関する詳細については、 Trinnovテクニカルサポートにお問い合わせください。



T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspi.co.jp



#### **Touchscreen Calibration**

外部タッチスクリーンを使用する場合は、最初に調整を行う必要があります。手順は、8インチ, 12インチ, 17イ ンチのタッチスクリーンで同じ手順です。

- ▶ 3.4.1章の指示に従って、スタートアップメニューを表示し、タッチスクリーンキャリブレーションを選択し ます。
- ▶ 付属のスタイラスを使用して、各マークの中心をクリックします。
- ▶ タッチスクリーンを使用してカーソルを移動し、キャリブレーションが正常であることを確認します。コー ナーに特に注意してください。
- ▶ キャリブレーションに問題がなければ、Enterキーを押します。そうでない場合は、エスケープを押して 新しいキャリブレーションを実行します。

注意:キャリブレーションを行うと、プロセッサは前回の起動時と同じ起動モードで再起動します。



: dsp Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



## 2.2.4 VNC Client をネットワーク経由で使う

Trinnovプロセッサには、VNCサーバーが組み込まれており、ネットワークを介してVNCクライアントホストデバ イスからプロセッサを完全に制御できます。

VNCはグラフィカルデスクトップ共有システムで、キーボードイベントとマウスイベントを1つのコンピューター (サーバー)から別の(クライアント)に送信し、ネットワークを介してサーバー画面も監視することができます。

つまりVNCを使用すると、ラップトップ(PC、MacまたはLinux)、スマートフォンまたはタブレット(iOS、Android、 Blackberry、Nokia ...)からプロセッサを完全に制御することができます。



VNC control from Windows XP

VNC control from Mac OS X

インターネット上では、さまざまなVNCクライアント/ビューアを見つけることができます。例として、Windowsで は "TightVNC" を、Mac OS Xでは "Chicken of the VNC"を例に挙げます。

New Tight¥NC Connection	? 🔀	000	VNC Lo	ogin				
VNC server: 00.123.45.67	<u>C</u> onnect	Servers New Server	Host: Display/Port:	science.uva	nl 🗹 Shared Display			
	Options		Password:	d: Remember Password				
VNC © Default connection options	Cancel		Profile:	Default Prof	le ;			
C <u>H</u> igh-speed network	Listening mode	+ -			Connect			

"TightVNC" Login Panel (Windows)

"Chicken of the VNC" Login panel (Mac OS X)

VNCクライアントを起動すると、サーバーへの接続を確立するためのサーバーアドレスとパスワードを入力する ダイアログが表示されます。

サーバーアドレスには TrinnovプロセッサのIPアドレスを入力します。プロセッサのSetup/Network ページで設定を行います。



T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspi.co.jp





Note(advanced user):DHCPに設定した場合のIPアドレスは、ルーターの設定ページで確認してください。

- パスワードは以下の方法で調べてください:
  - TAC(Trinnov Audio Core)ベースのプロセッサでは、背面パネルに6桁のシリアル番号のラ ベルが貼られています。



- Help/About ページに "Product ID" として 0
  - TACベースのプロセッサには、7桁のシリアル番号が記載されています。
  - RMEベースのプロセッサには、6桁のシリアル番号が記載されています。 .

#### 2.2.5 Screenshots

グラフィカル インターフェースのスクリーンショットは "Print screen" キーで撮ることができます。これらのファイ ルは、USBメモリーまたはイーサネットを使用してダウンロードできます(4.3章を御覧ください)。



: dsp Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



# 2.3 Optmizer - Calibration 手順

### 2.3.1 Calibration settings

少なくとも以下のパラメーターを Calibration 前に設定してください:

- → ハードウェア(MCプロセッサではHome/Profile)とソフトウェアのSource Routing(Setup/Sources **Routing**)
- → スピーカーとサブウーファーの数(Setup/Speaker Settings)
- → スピーカーのチャンネルに対するルーティング(Setup/Speakers Routing)
- → クロックモードをMaster 48k Hzに設定(Setup/Clock Settings)

## 2.3.2 マイク配置についてのレコメンデーション

測定を確実なものにするために、以下の基本的なルールを守ってください。

- スピーカーとマイクの間に物を置かないでください。
- マイクを反射率の高いもの(革のソファやガラステーブルなど)のそばに置かないでください。
- Calibration 中は動かないでください(スピーカーの位置計測に誤りが出ます)。

TrinnovプロセッサはシングルポイントおよびマルチポイントのCalibrationをサポートしています。どちらの場合 でも次の目的のためリファレンスとなる測定位置は慎重に選択する必要があります。

- クロスオーバードライバーの調整
- スピーカーの3Dローカリゼーション
- スピーカー2D / 3Dリマッピング
- スピーカーの相対遅延/レベル調整
- マスター遅延/レベル計算

調整用マイクは、耳を高さの基準として使用し、リスニング位置に合わせてください。赤いLEDがマイクの前面と なります。赤いLEDは、サウンドステージの前面、センタースピーカーの方に向けてください。

## 2.3.3 Calibration



Important Note: クロスオーバーを使用する場合は、メインの Calibration を行う前に個々の Caliration を行う必要があります。4.2.3章を参照してください。

OptimizerはCalibrationのために最低限の音圧が必要です。Optimizerが認識できるSPLとなるまでテスト信 号は同じスピーカーで鳴り続けます。安全のために最初のCalibrationはテスト用に行ってください。まずMaster レベルを-40 dB程度の小音量から開始し、テスト信号が次のスピーカーから出るまでゆっくりと大きくしていって ください。次のスピーカーからテスト信号が出たということはOptimizerが信号を認識できる音量に到達したとい う事を意味します。システムに比べて音量が小さすぎる場合は、音量をさらに大きくしてクオリティの高い測定を 行ってください。



T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.jp







**Calibration Page** 

Meters during Calibration

- 1. Optimizer Settings / Calibration ページを開きます。
- 2. Calibration ボタンを押して、シーケンスを起動します。
- 3. ダイアログが表示されたらマイクの電源を入れ、OK を押します。
- 4. 左のスピーカーで Calibration シーケンス(MLS)が開始されます。Calibration は最低3回の MLS バーストを開始します。
  - a. テスト信号が次のスピーカーから出力された場合:
    - 音圧レベルが必要最低限以上です。 i.
    - ii. これは有効なCalibrationであることを意味しています。
  - b. 最初のスピーカーがCalibration信号を繰り返し出し続ける場合:
    - Processor / Meters ページで入力メーターを確認してください。4つのチャネルの少 i i なくとも1つで入力レベルが振れていない場合は、Optimizer Settings / **Calibration** ページに戻り、CalibrationをCancelして、ユーザーガイドの**Source** Routing の章を参照し、マイクのルーティングが正しいことを確認してください。マイ ク内部の006Pバッテリーの消耗、マイクの不良、ケーブルの断線が原因として考え られます。
    - 4つの入力メーターが振れている場合は、マスターレベルを少しずつ上げ続けてくだ ii. さい。
    - iii. 必要な音量に達したらバースト信号が次のスピーカーに移動します。すぐに CalibrationをCancelして、その音量で手順を最初からやり直してください。
- 5. バースト信号が終了し、ダイアログが表示されたらマイクの電源を切り、OKを押してください。
- 6. **Optimizer Settings / Calibration** ページの Calibratedに **Yes** と表示されているはずです。 Optimizer にデータを処理させて適切なフィルタを計算させるために Compute を押します。
- 7. 以上でCalibrationは終了です。Preset ページで Save ボタンをクリックして保存してください。



T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



# 2.4 SmartMeter - Sources Setup

SmartMeterを正しく理解するために、次の例ではMCプロセッサのAES入力に2つの5.1ソースと、ステレオソー スを入れた場合のソフトウェア設定について説明します。

#### 2.4.1 Hardware source selection

Trinnov MCプロセッサは、2つの異なるレベルのオーディオルーティングで構成されています。

- ハードウェアルーティングはコアオーディオによって処理され、物理入力からプロセッシング セクション にオーディオ信号をルーティングします。AESモデルの場合、最大32の物理的に利用可能な入力から 最大24の入力を選択できます。
- ソフトウェアルーティングはルーティングマトリックスを介して行われ、入力で使用可能なチャネルを整 理してルーティングし、物理的な出力に影響を与えるために使用されます。

#### Important Note:

次の場合、ハードウェアルーティングと専用ページは存在しません。



 ST2 Proでは、Trinnov Audio Core がすべての物理入力を同時に処理できるため、ハード ウェアソースを選択する必要はありません。

 MADIモデルではRMEインターフェイスを使用します。このモデルでは、すべての物理入力 をプロセッシングセクションに送ります。

ハードウェアソースの選択は、HomeのProfileページで行います。

この例ではAES入力の1から16を選択します:

- Home / Profiles ページには様々なProfileが垂直のタブに表示されています。その中の"Input Connector"部がそのProfileで使用する物理入力です。プロファイル "DIG I/O" でデフォルトとして設定 されているのは、"DIG 1-16"です。
- ハードウェアソースの選択は、Home / Select ページの "DIG I/O" ボタンをクリックしてください。

詳細は4.1章を御覧ください。

#### 2.4.2 Sources configuration and software routing

各ソースは独立して計測されます。また測定器は独立してアクティブにできます。

ソフトウェア ソースは次の2つのステップで設定します:

- 1. ソースの数とそれぞれの形式を設定します。ソースごとに、必要に応じてチャネルの順序を変更できま す(Setup / Sources)。
- 2. 物理入力をソースルーティングマトリックス(Setup / Sources Routing)のソフトウェアチャネルに ルーティングします。

モノから7.1までのスタンダードフォーマットと24chまでの特殊フォーマットがサポートされています。



T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.jp



Isometry of the second state of the second



### 2.4.1.1 Sources configuration

Sourceの設定は Setup / Sources ページで行います。

) dB 🖂	💌 🛤 🗰 📢					Mult View Dit
-	Optimizer Sirtlings	Catelow Graphs	Sinat Processo Meters		Feas	
VO 51 (active	0					
200						net
3			1 LPE			11
			1.0.15.05.0.100			Next
			6, 0, 60, F0, 6, 6FE			Orde
ļ	Like	Vide	Loudren	The Peak		Spectrum
	Nimi		Fencie		A 85	
VP 5.1						
1947						2064
) T			1 LFE			
			1.0.10.05.0.105			167
			ALTS BOLTON AL STE			0.44
	Etden J	9829	Loudress	The Rok		Spectrum
-	Hame .		Pencve		A46	
VO Stereo						
1000			Stereo			_Net
<u>.</u>			# LFE			(in
			1.0			1404
						014
_	Litter .	Hite	LOURAL	The Red		Spectrum .
_	Name .		Pencve		A40	
Time Code						
		Edenal sync		Enable L	ITC input	
		inamenate:		25 tpr		

Setup/Sources page (1280x1024 resolution)

ビルトインのプリセットでは、1つの5.1 ITUとLFEで設定されています。この例では2つのソースを加えます:

- 1. Name ボタンをクリックしてデフォルトのSourceに名前をつけてください。バーチャルキーボードかキー ボードを使用してください。
- 2. Add ボタンをクリックし、2つめのSourceを作成します。1の手順で名前をつけてください。
- 3. 3つめのSourceを作成して、Nextボタンで Stereo フォーマットを選んでください。
- 4. -1 ボタンでLFEを消してください。
- 5. Sourceの名前を変更してください。

各Sourceに使用する測定器をアクティブにしてください。



: dsp Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



### 2.4.2.2 Sources routing

Sourceのルーティングは、Setup / Sources Routing ページで行います。

-5.0	0 dB (	÷	ŀ	р		14	40																					2	EV.	2	урыт
	Home	-	F		Optin Setti	iger Igi	T	Opt Gr	iniai spha		-	Smid Vator	1		F	-	heer	11 <b>2</b> 7		ľ	- 5	n.,		-	-	<b>'</b> 1008	-		14	r -	
											A	<b>1</b> 40	ji. D=	ayte	(area	L SP	-cigit	# 0 P	eŋ, 3	1-11.B											
Sources	Input					D4		Dð				D14																			
-																															
Speaken																															
_		R			•																										
Active																															
1.0441		UPE																													
Clean																															
	VF 5.1																														
Routing																															
		с 								•																					
Speakers Routing		UPE																													
_	VF Stev																														
Config																															
Editor																															
Seat	Micro																														
Meder																															
		1				•																									
System Status	input	•	DI				D6					D14																			37
	<u>u</u>																														

Page Setup/Sources Routing (1280x1024 resolution)

マトリクスは物理入力(横列)のソフトウェアのチャンネル(縦列)への割り当てに使用します。

上の例では、物理入力の名前はマトリクスの上に表示されています。D(digitalの意)で始まるのはデジタル入 力であることを表しています。

ソフトウェア チャンネルはSource毎にグループになっており、Setup / Source Settings ページで設定されたも のが表示されています。

SmartMeterについての詳細は、6章を御覧ください。



: dsp Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



# **3 Hardware Guide**

Optimizerには幅広いハードウェア オプションが提供されており、スタジオ環境にあったものを選ぶことができま す。

このハードウェアガイドでは、各プロセッサの説明と技術仕様を説明します。

# 3.1 Audio Interfaces & Chassis

Trinnov プロセッサは、様々なタイプのオーディオを取り扱います。

- ST2-Proと第2世代MCプロセッサは、Trinnov社の高性能オーディオボードを使用しています:
  - Trinnov Audio Core(TAC)は、プロセッサ内部の中心的なコンポーネントです。物理的な 入出力とソフトウェア間のルーティングを行います。また、シャットダウン時のセーフティのため のリレーの駆動やハードウェアのSource選択、192kHzまでのクロック制御を行います。
  - Trinnov ADA4 は、TACに接続されているAD/DAコンバーター基板で、4つのアナログ入出 力を備えています。
  - Trinnov AES8 は、TACに接続されており24チャンネルのデジタル入力と8チャンネルの出 力を持ったインターフェースですが、そのうち8チャンネルのみを同時に入出力させることがで きます。8つのデジタル入力はProfileにより、入力グループ 1-8、9-16,17-24 のいずれかが 選ばれます。
  - Trinnov GPIO 8I4O は、8つのAON (All or Nothing)入力と4つの出力を備えています。 remote profile の章を参照してください。
- 第1世代のTrinnov MCは、AES、ADAT、MADIにRME社のHDSPオーディオ ボードを使用していま す。

Note:オーディオインターフェースは、Help ページに表示されています。

## 3.1.1 2U and 4U Chassis

ST2 ProとTACベースのMCプロセッサおよび第2世代のMC MADIは、同じサイズの Trinnov 2U 19インチ シャシーに収められています。



Height: 87,5 mm Width: 427mm Depth: 410 mm



第1世代のMC MADIは、4Uのシャシーに収められていました。 4Uシャシーのモデルには、タッチスクリーンを装備したモデルもあり ました。 4Uシャシーのモデルには、IRモジュールを装備していました。



T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.jp



# 3.1.2 Audio interfaces in each Trinnov Processor

以下の表はTrinnovプロセッサのオーディオ入出力の仕様です。

Trinnov Processor	オーディオ インターフェース	詳細
ST2 Pro	Trinnov Audio Core + Trinnov ADA4 + Trinnov AES4	4チャンネルのアナログとデジタル(AES)入出力 がXLRで接続できます。
MC Processor	1つまたは2つの Trinnov Audio Core + Trinnov ADA4 + Trinnov AES4	16チャンネルまでのアナログ入出力がDB25で装備されており、最初の8ch出力はXLRでも接続できます。 24チャンネルまでのデジタル入力と16チャンネルまでのデジタル出力がDB25で接続できます。これらは16チャンネルまでが同時に使用できます。
Optimizer MADI	RME HDSP MADI	64チャンネルまでのMADI入出力が、Opticalと Coaxial(BNC)で接続できます。



State of the second state T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspj.co.jp



# 3.2 ST2 Pro

## 3.2.1 技術仕様

ST2 Proには4チャンネルまでの Optimizer Runtime ライセンスと Toolbox を持ったOptimizer Bundle 4と呼 ばれるソフトウェアが装備されています。ST2 Pro は、オプションとして SmartMeter モジュールとGPIO 8140 を装備させることができます。

ST2 Proは、次のオーディオパフォーマンスを実現しています:

- A/D signal-to-noise ratio: 119 dB (A-Weighted)
- D/A signal-to-noise ratio: 118 dB (A-Weighted)
- 24 bits/96kkHz A/D conversion and processing
- 24 bits/192kHz D/A conversion and processing
- Clock Recovery: jitter attenuation better than 50dB above 100Hz

Intel Atom 510(マルチスレッド - 64 bit floating point)をベースにしているST2プロセッサはパワフルなCPUで ありながら、静音性に優れています。またフラッシュメモリを起動ディスクに採用しており、メカニカルノイズのも ととなるハードディスクを使用しておりません。

Note: サンプリング周波数と遅延については、8.3章を御覧ください。

# 3.2.2 Front Panel



ST2 Pro - Front Panel

ST2 Proのフロントパネルには、電源スイッチとUSBポートがあります。ラックマウント用のアダプタが装備され ています。

# 3.2.3 Rear Panel



ST2 Pro - Rear Panel

ST2 Proのリアパネルには、以下の3つのセクションがあります。 電源セクション:



. dsp Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.jp



- 電源ソケット
- ヒューズ

**PC**セクション:

- マウス, キーボード用PS/2ポート
- RS232ポート
- VGAコネクタ

オーディオセクション:

- 2 x AES/EBU(XLR) 入力
- 2 x AES/EBU(XLR) 出力
- 4 x バランス アナログ入力(XLR)
- 4 x バランス アナログ出力(XLR)

- 電源スイッチ
- 4基のUSBポート •
- イーサネットソケット
- オンボード オーディオ(非サポート)
- 1x DB25ブランク(GPIO用) .
- Word Clock (BNC) 入力
- Word Clock (BNC) 出力





# 3.3 MC Processor

## 3.3.1 技術仕様

MCは、標準シャーシ内に、特定の用途やニーズに応じて、拡張ボードやソフトウェアオプションを追加すること ができます。標準のシャーシには、1基のTrinnovオーディオコア、背面パネル用ハーネス、PCマザーボードとプ ロセッサ、オーディオ用とPC用の独立電源、ファームウェアとシステムソフトウェアが含まれています。

MCプロセッサは、ST2 Pro同様、Trinnov オーディオ ボードを使用しており、次のオーディオパフォーマンスを 実現しています:

- A/D signal-to-noise ratio: 119 dB (A-Weighted)
- D/A signal-to-noise ratio: 118 dB (A-Weighted)
- 24 bits/96kkHz A/D conversion and processing
- 24 bits/192kHz D/A conversion and processing
- Clock Recovery: jitter attenuation better than 50dB above 100Hz

RMEの仕様については、以下のWebサイトを御覧ください: http://www.rmeaudio.de/en\_index.php

MCプロセッサは、最大16の同時オーディオチャネルを処理するために、Intel i3プロセッサを搭載しています。

MCプロセッサにはカスタムヒートシンクと低速ファンが採用されており、静音性を保っています。またフラッシュメ モリを起動ディスクに採用しており、メカニカルノイズのもととなるハードディスクを使用しておりません。

## 3.3.2 TAC-based MC Processors



MC - Front Panel

MCプロセッサのフロントパネルには、電源スイッチとUSBポートがあります。ラックマウント用のアダプタが装備 されています。





T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspi.co.jp



MC - Rear Panel

背面パネルのコネクタは構成によって変わりません。オーディオ部の電源ユニットはST2と同じです。

**PC**セクション:

- マウス,キーボード用PS/2ポート
- RS232ポート
- VGAコネクタ
- DVIコネクタ
- 4基のUSBポート
- オーディオセクション:
  - 8 x DB25 (オーディオI/OとGPIO用)
  - 8 x バランス アナログ出力(XLR)

- イーサネットソケット
- パラレル ポート
- シリアル ポート
- オンボード オーディオ(非サポート)
- Word Clock (BNC) 入力
- Word Clock (BNC) 出力

#### 3.3.1 DB25 の構成

すべてのMCプロセッサのDB25は、以下の様な構成となっています:

1	DIGITAL VO 1-8			GPI0 1-8		1	ANALOG INPUTS 1-8			ANALOG INPUTS 9-16	
0	••••••	0	•	*******	·	0	••••••	0	•	••••••••	0
	DIGITAL VO 9-16			DIGITAL VO 17-24			ANALOG OUTPUTS 1-8			ANALOG OUTPUTS 9-16	
0	*******	0	•	*******	0	0	********	0	•		0

どのDB25が内部基板に接続されているかは、プロセッサーに搭載されている拡張ボードの組み合わせによっ て決まります。

デジタル音声信号:

- DIGITAL I/O 1-8:チャンネル1-8のAES入出力(1x AES8 拡張基板)
- DIGITAL I/O 9-16: チャンネル9-16のAES入出力(2x AES8 拡張基板)
- DIGITAL I/O 17-24:チャンネル9-16のAES入力 (1x または 2x AES8 拡張基板)

アナログ音声信号:

1つのDB25アナログコネクタは、8チャンネルの入力または出力を行います。

#### 3.3.2 コネクタのピン配列

DB25は、アナログ, AES ともに Tascamフォーマットのピン配列となっています。



T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



Note :

- DB25のピン配列で、もう一つ有名なフォーマットはYAMAHAフォーマットです。使用するケーブルが Tascamフォーマットであることを確かめて配線してください。
- RME HDSP AES32基板もTascamフォーマットのピン配列になっています。



T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



# 3.4 Startup Options

## 3.4.1 Startup Menu



キーボードをユニットに接続すると、システムの起動時にプロセッサの設定を行うことができます。設定が選択さ れると、次回以降の起動時の新しいデフォルト設定となります。つまりデフォルトでは、プロセッサは前回の起動 時に使用された起動オプションを使用して起動します。

ブートシーケンス中、Trinnov ロゴが表示されてから数秒後、キーボードのスペースバーを押して次のメニュー にアクセスできるダイアログが表示されます。

- Last Mode(default):前回の起動時に使用されたモードが再び使用されます。したがって、前回の起 動で Read Only モードで起動していた場合、再度入力しない限り、プロセッサはデフォルトでRead Onlv モードで再起動します。
- Optimizer Read & Write, 1st Sound Card: 通常のモードで、フラッシュメモリにCalibrationと Presetを保存できます。
- Optimizer Read Only, 1st Sound Card: Read Onlyモードでは、フラッシュメモリの読み取り専用 モードを使用してプロセッサが起動します。そのため、Presetは保存できず、変更は保存されません。 このモードはプリセットを変更するリスクがある運用環境で使用します。
- Optimizer Read & Write, 2nd Sound Card: 2つめのオーディオインターフェイスが追加されている 場合、追加されているRMEオーディオインターフェイスを使用してプロセッサを読み取りと書き込みがで きる状態で起動します。両方のオーディオインターフェイスを同時に使用することはできませんので、 追加されたオーディオインターフェイス使用するには起動時する必要があります。
- Touchscreen Calibration:タッチスクリーンキャリブレーションプロセスを開始します。2.2.3章を御 覧ください。



T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.jp



**Debug**:Trinnovがデバッグ目的で使用するためのものです。 •



Solution of the second state of the second sta T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspj.co.jp



## 3.4.2 Startup Modes

GUIにアクセスする前に一時的に表示されます 一部のオプションは、次の画面でアクティブにできます。



- Double speed mode: ADATインターフェイスでのみ使用され、ADAT入出力で96 kHz動作を有効に • します。
- No default preset: 起動時にファクトリプリセットを使用して起動させます。 Setup / Preset ページで • 選択したデフォルトのプリセットでは起動しません。

これらのオプションを選択した後、"Audio Mode" または "Demo Mode" のいずれかを押す必要があります。

- Audio Mode: 通常のモードです。
- Demo Mode: デモモードでは、ユニットをオーディオソースに接続しなくても、機能、モニタリング、ペー ジが表示されます。このモードでは、マイクやスピーカーが接続されていなくても、Calibrationをシミュ レートできます。



: dsp Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



# 3.5 3D Measurement Microphone

キャリブレーションマイクの目的は、スピーカーの特性と室内のレ イアウトを測定することです。

スピーカーごとに、オプティマイザーは次の情報を収集します:

- 完全な3D位置
- 振幅応答
- 位相応答

3D測定マイクの独自の仕様は次のとおりです:

- 4面体構成の4つのカプセル。
- 個別の補正フィルター
- 20Hz~24kHzの周波数範囲にわたって+/-0.1dB以内 の周波数応答
- +/-2°未満の空間分解能
- 内蔵プリアンプ
- 9V PP3 LR61バッテリー内蔵
- カメラ/マイク スタンド用のマウントスレッド

プロセッサーが使用するマイクの補正ファイルは、Optimizer Settings / Calibration ページで変更できます。これらは、マイク のシリアル番号で管理されています。

#### 3.5.1 Position and orientation of the

#### microphone

キャリブレーションマイクはリスニングポジションに配置する必要がありま す。赤いLEDはマイクの前面を示します。この面がセンターチャンネルがあ るべきサウンドステージの前面を指す必要があります(スピーカーがITUの 推奨に従っている場合)。

Calibrationを行うときは、スタンドに固定してください。

右の図の番号は、4つのカプヤルのルーティングを示しています。

## 3.5.2 Power supply

マイクの電源は、標準の9V PP3 LR61バッテリーを使用します。赤色の LEDは、バッテリーレベルを示します。バッテリーを交換するには、マイク の底にある3つのネジを外す必要があります。

# 3.6 IR Module & GPIO

リモートで Profile を変更するには以下の2つの方法があります:

オプションのGPIOカードを使用して、外部スイッチをプログラミングしてGPIコマンドを送信する。





キャリブレーションマイク とカプセルの配置



T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.jp


赤外線リモートコントロールを使用する。4Uシャーシモデル、および2Uシャーシのオプションとして用 • 意されています。ボリューム、ディム、ミュート、ランタイムモードも制御します。

#### 3.6.1 Profiles switch via GPIO

オプションのGPIOカードを使用すると、外部スイッチを押すことで Optimizer の Profile を変更できます。メスの 25ピンDタイプコネクタを使用します。使用するピンのペアは、GPI(GPI1~GPI8)です。GPI1はProfile 1をア クティブ化し、GPI2はProfile 2をアクティブ化します。

	GPIO - DE	325 fe	male
Pin	Signal Description	Pin	Signal Description
1	No Connection	14	GPI 1 plus
2	GPI 1 minus	15	GPI 2 plus
3	GPI 2 minus	16	GPI 3 plus
4	GPI 3 minus	17	GPI 4 plus
5	GPI 4 minus	18	GPI 5 plus
6	GPI 5 minus	19	GPI 6 plus
7	GPI 6 minus	20	GPI 7 plus
8	GPI 7 minus	21	GPI 8 plus
9	GPI 8 minus	22	GPO contact 1
10	GPO contact 1	23	GPO contact 2
11	GPO contact 2	24	GPO contact 3
12	GPO contact 3	25	GPO contact 4
13	GPO contact 4		

各GPIはフォトカプラ入力で、5-24Vの電圧で動作します。 各GPOはリレーの接点です。





## 3.7 Software Update & Remote Support

ソフトウェアの更新とサポートは、プロセッサをインターネットに接続していただくことで(ポート22への発信接続 を許可してください)、パリのTrinnov本社よりリモートで行います。更新には事前の承認とTrinnov Audioのオ フィスのエンジニアのスタンバイが必要です。

プロセッサがTrinnovのサーバーに接続されると、Settings / Systen Status ページの Network Statusが "Connected to Trinnov Audio Server" と表示されます。ネットワークの設定については、4.2.8章を参照し てください。

プロセッサがネットワークに接続されていて、Netwrok Status が "Local Network OK" である場合、Trinnov Server がプロセッサにアクセスできないことを意味します。Troubleshooting の章のネットワーク接続に関する 部分をお読みください。





# **4 System Software Guide**

### 4.1 Home

Hopeページは、プロセッサ起動時に表示されます。

#### 4.1.1 Monitoring Control

Note: Monitoring Control パネルはMultiview ウインドウに影響を与える可能性があります(CF章6.3)

-6.0	dB 💿 💿 📼	M29 40	14.8	Evice Dyparts	-6.0	) dB ⊡ (	• •	MAI 4	•		Mail No	руран
-	Optimizer Optimizer Settings Graphs	Small Maters Process	- 565g - Pelen	нир		Сульнан Билора	Cytimizer Graphs	Smart Meters	Processor	tetap	Presents	147
Monitoring	Level		esters		Monitoring	Source	-	5.1 VF	52	Stereo VT		
come	-6.0 dB	Ref	Ľ Č	_	come	Downenices M	lona		Mana		Chana	
Select				10		Level	center)		(on L/R) Spr	ates		
		Dim				-6.0	dB	Ref		15		115
Meters			Front 51	Surgund	Meters	-		0im				
		Mulo			Real Provider	1		Mule	- 1			ureant)
Canfig			500	•		00:00:00						

Monitoring Control

Monitoring Control - Time Code + Downmix

Monitoring Control タブでは、次の機能が行えます。

Source:複数のソフトウェア ソースが設定されている場合(Sourceページ)、ソースを選択することで、別のソー スに切り替えることができます。切り替えは瞬時に行われます。

Downmix:マニュアル設定やセットされた設定のマトリックスが有効になっているいて(Processoe / DRC ペー ジ)、選択したソースと互換性がある場合、出力に適用されます。

Level:出力レベルをコントロールします。

- 出力ボリュームで+/-1 dB
- 出力のミュート
- Dim:マスターレベルは20dB減衰されます
- Ref:基準レベル(0 dB)に戻します

Speakers: チャンネルを1つずつ、またはグループ(フロントまたはサラウンド)でミュートまたはソロにすることが できます。

Monitoring Control パネルには、SmartMeterオプションがインストールされている場合、外部LTCのタイムコー ドが表示されます。



T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



Note: Monitoring Control タブでソースを選択することは、Source ページの "Listen" ボタンを切り替えること と同じです。

#### 4.1.2 Select

す。

Important Note: Select ページはプロセッサのモデルにより異なります。

MCプロセッサーでは、プロファイルとプリセットの呼び出しボタンの2つのバンクがありま •



ST2 Proでは、プリセットを呼び出しボタンのバンクのみがあります。

0.0	) dB 💽 💌 🛤	Mule 📫	0			Bypass
Home	Optimizer Optimizer Settings Graphs	Smart Meters	Processor	Setup	Presets	Help
Monitoring Control	Profiles	ANA In / DIG C	w _	DIG VO	Dig in 7	ANA OU
Select	User T	User 2		User 3	) <u> </u>	er 4
Meters						
Profiles Config	Preset 4 (empty) Preset 5 (empty)		Frend			

Select Page of the MC Processors

- このページからハードウェアおよびソフトウェアの設定を呼び出すことができます。
  - Preset には、校正されたデータとほとんどすべてのソフトウェア設定が含まれていますが、物理I/Oの 選択を制御することはできません。
  - Profile を使用すると、プロセッサを全体的にコントロールできます。
    - Profile には、物理I/Oの選択とクロッキングのためのTrinnovオーディオコア設定が含まれま す。
    - Profile はキャリブレーションにリンクできます。この場合、Profile を呼び出すと Preset も読 み込まれます。
    - リンクされた Preset の一部の設定は、Profile 設定で呼び出しまたは上書きできます。





Profile は、Home / Profiles Config ページで変更することができます。

#### 4.1.3 Meters

Home ページの Meters ページは、選択したソースのみが表示されることを除いて、Processor ページと同じ であるため、4.3.1章を参照してください。



Contraction Contra T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspj.co.jp



### 4.1.4 Profiles Config

**Profiles Config** ページは、MCプロセッサのみが持っているページです。

0.0	) dB 💽 (	Dim N	Aute 📢				Bypass		
Home	Optimizer Settings	Optimizer Smart Processor Setup Graphs Meters		Setup	Presets	Help			
	Profile 1		Name	4	Profile	1			
Monitoring Control	Profile 2	Inpu	Connectors Clock	ANA 1-16 Default			0 (		
	Profile 3	Output Opt	nizer Preset	No Change			0		
Select	Profile 4	Rema	Source oping Mode	As in preset As in preset			0 0		
	Profile S	Bassi	Management FIR EQ	As in preset No Change	0				
	Profile 6		User EQ	No Change					
Meters	Profile 7	Dynamic R	ange Control Submixes	As in preset As in preset			0 0		
	Profile 8		Input Levels	No Change			-		
Profiles Config	Use last loaded profile as power-on default Sa When profiles have been uploaded on the machine using the network, you Rel								

Profile Config

様々な Profile は、ページ左側にある垂直タブに表示されています。各 Profile は、各パラメーターのドロップ ダウン メニューで設定を行います。右下の "Save" ボタンで変更を保存しします。

Important Note:いくつかの項目は、次のオプションが使用できます。



No change:設定を No Change に設定すると、Profile を切り替えてもそのパラメーター は影響を与えられません。

- As in Preset: "As in Preset" には2つの振る舞いがあります。
- Preset が Profile に設定されていない場合、No Change のように機能します。そのパラメー タは変化しません。
- Preset が Profile に設定されている場合、"As in Preset" に設定された設定はすべて、その Presetで設定されているパラメータとなります。
- ▶ Name: "Name"ボタンをクリックすると仮想キーボードが表示され、Profile名を変更できます。
- > Input Connectors:使用する物理入力の組み合わせをProfileに設定します。Profile をリコールする と、オーディオコアはProfileで設定されているハードウェア ソースを選択します。これにより Source Routing マトリックス(Setup / Source Routing)にも影響がおよびます。
- ➤ Clock:リストからクロックモードとサンプルレート、プロセッサの同期モードをProfileに設定します。 Note: Profileは Trinnov Audio Coreのハードウェアクロックプリセットを呼び出す機能です。RME ベースのプロセッサでは動作しません。



T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.jp



- > Output Connectors:物理出力の組み合わせをProfileに設定します。Profileをリコールすると、オー ディオコアはProfileで設定されている物理出力が選択されます。これにより Speaker Routing マトリッ クス(Setup / Speaker Routing)にも影響がおよびます。
- Optimizer Preset: PresetをProfleに設定して、ハードウェア I/Oルーティングを関連する補正フィル ターに関連付けることができます。
- > User EQ: Profile  $\pi$  syrcUser EQ 010  $\epsilon$  Junction  $\pi$  syncet  $\pi$
- Master Level: Profileでマスターレベルをリコールすることができます。Master Levelを設定するに は、unchange ボタンをクリックしてMaster Level を表示させ、++ /--(+/- 1 dB)および +/-(+/- 0,1 dB )ボタンで増減させて設定してください。

#### Important Note:

- 以下の設定は、Profileで設定したPresetと相互作用します。
- "Source", "Bass Management" および "Submixes" の設定で使用できるオプションのリ
- ストは、関連する Profile に従って更新されます。
- Source: Profileに設定したPresetに設定されているソフトウェアSourceをリコールします。Presetが設 定されていない場合、"As in Preset"のみが選択可能となります。
- Remapping mode: Remapping モードを Profile プロファイルに関連付けたり、現在の設定に強制 的に適用したり、リンクされているPresetのRemappingモードを使用したりできます。
- Bass Management: Bass Managementをオフにしたり、現在の設定でconfigエディターを使用する ことができます。Profileにリンクされている場合は、特定のPresetからBass Management オプション の1つを選択することもできます。
- FIR EQ:FIR EQを選択するかProfileに設定されたPresetのFIR EQを選択できます。
- Dynamic Range Control: DRCの on/off や、DRCモードの選択、Optimizer presetのDRC設定を 使用することができます。
- > Submixes: 定型やマニュアルで作成したサブミックスマトリックスを呼び出してアクティブ化したり、 Presetプリセットのサブミックス設定を使用したり、使用可能なサブミックスをアクティブにしたり、サブ ミックスを適用させなかったりが可能です。
- > Input Levels: 入力コントロール ファイルを選択するか、Profileで設定したPresetの入力レベルを使 用できます。
- Output Delays: "As in Preset" または "Inhibit" を選択することで、Profileで設定したPresetの出力 遅延を使用するかどうかを選択できます。

Profile タブを選択し、パラメーターリストの一番下にある "Power-on Default" ボタンをクリックすることによ り、その Profile でプロセッサを起動することができます。

"Use last loaded profile as power-on default(最後にロードされたプロファイルを電源投入時のデフォル トとして使用する)"も行うことができます。このオプションは、画面下部の "Save" ボタンの左側にあります。

#### Important Notes:



- 変更を反映させるためには、"Save" ボタンを押してください。
- "Reload" ボタンは、保存する前に変更をキャンセルしたい場合に使用できます。

Please Note:

MCプロセッサでは、入出カコネクタのリストは、装備されているカードの配慮がされません。





- Preset が Default として設定されているが、Default の Profile が別の Preset にリンクされている場 合、Profile に関連付けられている Preset が優先され、起動時にロードされます。
- MC MADIプロセッサは、RME HDSPサウンドカードを使用しているため、Profile 設定ページで入出 カコネクタの設定がありません。





### 4.2 Setup

#### 4.2.1 Sources

Please Note: Sources ページは、プロセッサ モデルによって異なります。

0.0	) dB 🕘 (	+ Dini	Mute	Ø			Bypass
Home	Optimizer Settings	Optimizer Graphs	Smart Meters	Processor	Setup	Presets	Help
Sources Speakers	Source 1 (activ	a)		5.1 MU		C.	Ned
Active Xovers			L, R, LS, RS	, C, LFE			lext order
Clock Sources Routing	Na	Monitoring	Spectr	Ramove		e Peak Add	
Speakers Routing	Time Code	External sym	Et.		Enable	LTC input	
Config Editor		Framerate:			25 fps		~
Smart Meter		Offset:			00:00:00:00		
Network							
System Status							

Sources of the MC model (with SmartMeter)

このページは、Source の数とそれぞれの形式を設定するために使用します。Source ごとに、必要に応じて チャネルの順序も指定できます。その後、入力の各ソースに対してチャネル ルーティングを行うことができます( Setup / Source Routing)。

入力フォーマットの情報は、スピーカーの基準位置を提供するため、特にリマッピング機能に使用されます。チャ ネルの順序は、メーターの表示にも使用されます。

Standard Settings:

- Input format: 入力フォーマットを設定します:モノラル、ステレオ、2 xステレオ、2 / 2、3 / 1、3 / 0、5.1、 6.1, 7.1, 8チャンネル, 12チャンネル, 16チャンネル, 24チャンネル。
- Number of LFE: Optimizerに入力するLFEチャンネルの数を設定します。

Note: "ITU" 形式と "SMPTE" 形式の違いは、スピーカー位置です。 "ITU" は放送用の ITU R-775-1 を指 し、"SMPTE" は映画館およびダビング ステージの SMPTE 202M を指します。





Channel order: マルチチャネル信号の内部並べ替え順序を設定します。これは、Source から Optimizer への接続の順です(Source のルーティングがストレートの場合)。

例として、3/1ソースのデフォルトのチャネル順序は:

Left - Right - Surround - Center

Source でLFEチャネルが設定されている場合、LFEは常に他のチャネルの後の最後の位置に配置され、 Source Routing では "LFE" と表示されます。

#### Important Note:



Calibration を行なった後で、チャネル順を変更しないでください。Calibration 後にチャンネル順 を変更すると、補正された信号が間違ったスピーカーにリダイレクトされるため、補正が正しく行え ません。

- Listen:どのSourceを聴くかを選択します。
- Monitoring: Sourceを Monitoring Controller に表示します。
- Spectrum (SmartMeterのみ): RTA計測をアクティブにします。Note: このボタンは SmartMeterラ • イセンスを持っている場合にのみ表示されます。
- Meters (SmartMeterのみ): PPMとQPPMメーターをアクティブにします。
- True Peak (SmartMeterのみ): True Peakの計測をアクティブにします。Note: このボタンは SmartMeterライセンスを持っている場合にのみ表示されます。
- Loudness (SmartMeterのみ): Loudnessをアクティブにします。各Sourceは独立して計測されま す。Note:このボタンは SmartMeterライセンスを持っている場合にのみ表示されます
- Name: "Name..." ボタンをクリックするとバーチャル キーボードが表示され、Sourceの名前を変更で きます。
- Remove: Sourceを消去します。この動作はキャンセルできません。
- Add:Sourceを加えます。
- Time Code (SmartMeterのみ):"Enable LTC input" ボタンは、SmartMeteに使用される外部のタ イムコードソースをアクティブにします。Framerate ページでは、タイムコードのフレームレートを選択 できます。



T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.ip



#### MADIモデルのみの設定:

これらの標準設定に加えて、MADIプロセッサには、ページの右側に特定の設定が表示されます。



Sources page of the MADI model

MADI入力に、光コネクタ / 同軸コネクタ のどちらを使用するかを設定します。この設定は Preset として保存で きます。保存するには、"Store in Preset" ボタンを押しておきます。



T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



#### 4.2.2 Speaker

Please Note: Speakers ページはプロセッサのモデルにより大きく異なります。

-12.0	0 dB 🖃	+ Dim	Mute 📢				Bypass			
Home	Optimizer Settings	Optimizer Graphs	Smart Meters	Processor	Setup	Presets	About			
Sources	Loudspeaker nu	mber	5			न (म)				
Speafigrs	Subwoofer num	ber								
Active Xovers			1				-1 -1			
Sources Routing	Bass Managem	ent Off		_			-			
Speakers Routing		On		$\Rightarrow$		Stereo				
Config Editor	Crossover freq	Use config edi uency	tor		Send	Send LFE to L+H				
Smart			80 Hz			-10 -1 (	+1) (+10)			
Clock	Delay Lines nur	nber	410	as on LFE Inpu		•				
Network			0				-T -T			
System Status										

Speakers of the MC model

#### Standard Settings:

- Loudspeaker Number:スピーカーの本数を設定します。 Please note:この設定を変更すると再調整が必要になります。
- Subwoofer number: サブウーファーの本数を設定します。サブウーファーには、S1, S2...と名前が つけられ、RouterとMeterでは他のチャンネルの後に表示されます。複数のサブウーファーがある場 合、最初のLFE入力信号のコピーが作成されます。

#### Please note:

- ・ 同時に処理できるチャンネルの最大数は、ライセンスによって決まります("Loudspeaker number") + "Subwoofer number")。
- "Base management" が On になっている場合、サブウーファーにはメインチャンネルから選択された クロスオーバー周波数より低い信号が送られます。





#### MADIモデルのみの設定:

0.0	0 dB 🖻 😇	Din Mula	-			Bypass
Home	Optimizer Settings	Optimizer Graphs	Processor	Setup	Presets	Help
Sources Settings	Loudspeaker number 22			MADI Mode 56 channels		ored in
Speakers Settings	Subwoofer number		না না	64 channels		reset
Active Xovers	Bass Management					
Clock Settings	On	55				
Sources Routing	-Crossover frequency 80 Hz	inter inter	610 6385			
Speakers Routing	+1050 or	LPE input (S1				
Config Editor	0		<b>T T</b>			
System Status						

Speakers Settings of the Madi model

このページの右側には、MADI 56 と 64 のチャンネル切り替えがあります。この設定は Preset として保存でき ます。保存するには、"Store in Preset" ボタンを押しておきます。

#### Please note:

- チャネル モードに関わらず、Routing Matrix には64チャネルを表示します。56チャネル モードが選択 されている場合でも57~64 にルーティングできますが、MADI出力にはオーディオが送られません。
- RME HDSP MADIカードは、2つのアナログ出力があります。これはチャンネル モードに関わらず、 チャネル 63 および 64 が出力(ミラーリング)されます。

#### 4.2.2.1 Bass Management

Optimizer のベースマネージメント機能は、放送局や映画、音楽で使用されている規格、EBU Tech 3276-E, AES TD 1001.1.01-10, ITU R-775-1, SMPTE 202M, ISO 2969 (curve X), SMPTE 222M をサポートして います。

#### Important Note:



- Optimizer は、常にサブウーファーを含めてスピーカーのレベルを調整します。
- +10dB on LFE input (S1) について:
- プロフェッショナル環境では、このオプションは、サブウーファーの推奨キャリブレーションレベ ルに関して必要に応じて使用し、最良のゲイン構造を実現する必要があります。





- LFEチャンネルは、-10 dBのレベルオフセットで記録されます。このオフセットは、再生システ ムで補正する必要があります。したがって、このオプションは、このチェーン内の他の機器が このゲインを適用しない場合にのみ使用してください。
- この設定は、ベースマネジメントのオン/オフとは無関係です。

#### Please note:

- LFE入力(S1)の+10dBは、Bypass モードで影響を受けません。
- Implication: Bypass モードが必要な場合は、右上隅にある「バイパス」スイッチを使用するのではな く、適切なLFE設定/レベルで「バイパス」プリセットを作成します。
- Recommendation:: 最適化されたゲイン構造の場合、Calibrationの前に、LFEアンプを他のチャネ ルに対して+ 10dB SPLに設定してください。Optimizedプリセットで"+10dB on LFE Input"をアク ティブにし、バイパスでプリセットを非アクティブにします。

Bass Management のモードは次の通りです:

- Off:ベースマネージメントは行われません。メインスピーカーはそれぞれのチャンネルの低周波成分を 再生し、サブウーファーはLFEチャンネルのみを再生します。
- On:各メインチャネルで、低周波数がクロスオーバー周波数でフィルタリングされ、LFEと合計されてサ ブウーファーに送信されます。Please note:標準規格で定義されているように、LFEチャネルはフィル タリングされません。信号はサブウーファーにフルレンジで送られます。
- Mono:スタンダードなベースマネージメントです。同じ信号がすべてのサブウーファーに送られます。 •
- Stereo:このモードでは低音はステレオを維持します:左チャンネル(LやLsなど)からの低周波数は最 初のサブウーファー(S1)に送られ、右チャンネルからの低周波数は2番目のサブウーファー(S2)に送 られます。センターチャンネルからの低周波数は両方のサブウーファーに均等に分配されます。
- Send LFE to L+R:このベースマネージメントは、サブウーファーがない場合に役立ちます。プロセッ サーはLスピーカーとRスピーカーの間でLFEチャンネルを均等に分配します。LFEを再現するために 必要なパワーをモニターが処理できるように、注意してください。
- Important Note:特にベースドライバーは、ウーファーが過度に動かないように損傷しないように、適 切なハイパスフィルター(Advanced Settings の設定と Target Curve)を適切に設定してください。

#### Please note:

- ➤ ベースマネージメントは、Calibrationの前または後に設定したりアクティブにできます。Computation は必要なく、その効果は即座に聞こえます。ベースマネージメントのフィルタリングは、Optimizer Graphには表示されません。
- > ベースマネージメントは4次のバターワース フィルターを使用します。
- ➤ ベースマネージメント モードはProfileプロファイルで制御できます。
- ➤ "Use config editor"ボタンは、ベースマネージメントがXMLファイルで定義されている以前のバージョ ンのソフトウェアとの下位互換性のために使用されます。

#### 4.2.2.2 Delay Lines

Optimizationを行わない外部モニタリングシステムを遅延させるためにディレイラインが装備されています。通 常ディレイラインは、放送環境でビデオとのオーディオのずれを調整するのに使用します。

Speaker ページで作成すると、ディレイラインは Source と Speaker のルーティング グリッドに次の例のように 設定できます。





以下の例では、5.0のモニタリングシステムをTrinnov プロセッサで最適化されたスピーカーに合わせるために、 5つのディレイラインを作成しています。最初のスクリーンショットでは、Sourceルーティンググリッドに追加の5行 が作成されていることを示しています。入力1~5はアクティブなソフトウェアソースで、入力6~10はディレイライ ン出力にルーティングされます。メインソースと同じものをディレイラインに出力するには、入力1~5を選択しま す。

Speakers Routingページで、Delay Linesの出力を選択することで、Delay Lines入力が送られる出力が設定 されます。この例では、入力7~11が出力7~11にルーティングされています。

#### ディレイラインの設定:

) dB			D	line	Mute		8									E	ypas:
Ophi Set	niper. ings		Dptimi Grapi	zer hs	S M	imart leters		Proc	essor		Setu	p	Presets			About	
inout		AL	AZ A	k-ana A3	ilog, l A4	D+dig AS	ital (a A6	ies), : A7	SP+d A8	gital A9	(spdi) A10	. S=s A11	ub. A12	A13	A14	A15	A16
	L.																
	R																
	LS																
Source	RS																
	Ē																
	LFE																
	z		٠														
Micro	а																
	4				٠												
	34																
	÷.																
Delay	3																
Lines																	
input		All	A2	A3	As	A5	Aß	AT	A8	A9	A10	A11	A12	A13	A14	A15	A16
1																	-
	Copin Set Input Source Micro Oelay Lines	Cptinicer Settings	Cptimizer Settings Input # A1 L • R • Source 1 RS • C • LFE • Micro 3 • A • Delay 3 • Lines 4 • S • Input # A1	Ceptinizer Settings Input # A1 A2 L • • R	Optimizer Settings         Optimizer Graphs           Input #         A1         A2         A3           L         Input #         A1         A2         A3           L         Input #         A1         A2         A3           Source 1         LS         I         I         I         I           Source 1         LS         I         I         I         I         I           LFE         I	Cplinizer Setings         Optimizer Graphs         A           Input #         A1         A2         A3         A4           L         Input #         A1         A3         A4         Input #         A3         A4           Delay         Input #         A1         A2         A3         A4	Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Smart Meters           A=analog, D=dig         A=analog, D=dig           Input #         A1         A2         A3         A4         A5           L         A         A         A         A         A5           Source 1         LS         A         A         A         A           L         A         A         A         A         A           Source 1         LS         A         A         A         A           L         A         A         A         A         A           L         A         A         A         A         A           Source 1         LS         A         A         A         A           L         A         A         A         A         A           LIFE         A         A         A         A         A           A         A         A         A         A         A         A           A         A         A         A         A         A         A         A           A         B         B         B         B         B         B	Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Smart Meters           A=analog, D=digfal (s)           Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6           L         0	Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Proc           A-analog, D-digital (ses), 3         A-analog, D-digital (ses), 3         A         A5         A6         A7           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7           Micro         2         A         A         A5         A6         A7           Delay         3         A         A3         A4         A5         A6         A7           Lines         A1         A2         A3         A4         A5 </td <td>Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor           A=analog, D=digital (aes), SP=di Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3           L         A         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3           Source 1         LS         D<td>Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor           A+analog, D+digfal (set), SP+digfal Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A9         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A9         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7</td><td>Optimizer         Optimizer         Smart         Processor         Sotur           A=analog, D=digtal (aet), SP=digtal (spdf)         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A3         A10           L         A         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A3         A10           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A3         A10           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A3         A10           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A3         A10           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A3         A10           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A6         A1         A6         A1         A6         A1         A6         A1         A6         A1         A6         <td< td=""><td>Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Small Meters         Processor         Soup           A=analog, D=digital (aes), SP=digital (spdf), S=s         A=analog, D=digital (aes), SP=digital (spdf), S=s         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A3         A10         A11           L         A         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A3         A10         A11           L         A         A         A5         A6         A7         A3         A3         A10         A11           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A3         A10         A11           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A3         A10         A11           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         <td< td=""><td>Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Scoup         Processor           A-analog, D-digital (aet), SP-digital (spdi), S-sub- linput #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12           L         A         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A6         A9         A10         A1           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10<!--</td--><td>Optimizer Satings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Setup         Precessor           A=analog, D=digfal (set), SP=digfal (spdf), S=sub.         A=analog, D=digfal (set), SP=digfal (spdf), S=sub.         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A1         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A1         A1         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13           L         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13           L         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A6         A1         A1         A2         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7</td><td>Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Setup         Presets           A=analog, D=digtal (aek), SP=digtal (spdt), S=sue.         A=analog, D=digtal (aek), SP=digtal (spdt), S=sue.         Input +         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12         A13         A14           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12         A13         A14           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12         A13         A14           L         B</td><td>Optimizer Setings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Soup         Presets         Ats           A=analog, D=digfal (ses), SP=digfal (spdf), S=sub.         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           B         A         A         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           B         A         A         A         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           C         B</td></td></td<></td></td<></td></td>	Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor           A=analog, D=digital (aes), SP=di Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3           L         A         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3           Source 1         LS         D <td>Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor           A+analog, D+digfal (set), SP+digfal Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A9         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A9         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7</td> <td>Optimizer         Optimizer         Smart         Processor         Sotur           A=analog, D=digtal (aet), SP=digtal (spdf)         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A3         A10           L         A         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A3         A10           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A3         A10           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A3         A10           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A3         A10           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A3         A10           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A6         A1         A6         A1         A6         A1         A6         A1         A6         A1         A6         <td< td=""><td>Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Small Meters         Processor         Soup           A=analog, D=digital (aes), SP=digital (spdf), S=s         A=analog, D=digital (aes), SP=digital (spdf), S=s         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A3         A10         A11           L         A         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A3         A10         A11           L         A         A         A5         A6         A7         A3         A3         A10         A11           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A3         A10         A11           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A3         A10         A11           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         <td< td=""><td>Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Scoup         Processor           A-analog, D-digital (aet), SP-digital (spdi), S-sub- linput #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12           L         A         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A6         A9         A10         A1           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10<!--</td--><td>Optimizer Satings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Setup         Precessor           A=analog, D=digfal (set), SP=digfal (spdf), S=sub.         A=analog, D=digfal (set), SP=digfal (spdf), S=sub.         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A1         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A1         A1         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13           L         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13           L         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A6         A1         A1         A2         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7</td><td>Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Setup         Presets           A=analog, D=digtal (aek), SP=digtal (spdt), S=sue.         A=analog, D=digtal (aek), SP=digtal (spdt), S=sue.         Input +         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12         A13         A14           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12         A13         A14           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12         A13         A14           L         B</td><td>Optimizer Setings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Soup         Presets         Ats           A=analog, D=digfal (ses), SP=digfal (spdf), S=sub.         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           B         A         A         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           B         A         A         A         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           C         B</td></td></td<></td></td<></td>	Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor           A+analog, D+digfal (set), SP+digfal Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A9         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A9         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A9           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7	Optimizer         Optimizer         Smart         Processor         Sotur           A=analog, D=digtal (aet), SP=digtal (spdf)         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A3         A10           L         A         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A3         A10           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A3         A10           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A3         A10           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A3         A10           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A3         A10           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A6         A1         A6         A1         A6         A1         A6         A1         A6         A1         A6 <td< td=""><td>Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Small Meters         Processor         Soup           A=analog, D=digital (aes), SP=digital (spdf), S=s         A=analog, D=digital (aes), SP=digital (spdf), S=s         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A3         A10         A11           L         A         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A3         A10         A11           L         A         A         A5         A6         A7         A3         A3         A10         A11           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A3         A10         A11           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A3         A10         A11           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         <td< td=""><td>Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Scoup         Processor           A-analog, D-digital (aet), SP-digital (spdi), S-sub- linput #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12           L         A         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A6         A9         A10         A1           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10<!--</td--><td>Optimizer Satings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Setup         Precessor           A=analog, D=digfal (set), SP=digfal (spdf), S=sub.         A=analog, D=digfal (set), SP=digfal (spdf), S=sub.         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A1         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A1         A1         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13           L         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13           L         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A6         A1         A1         A2         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7</td><td>Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Setup         Presets           A=analog, D=digtal (aek), SP=digtal (spdt), S=sue.         A=analog, D=digtal (aek), SP=digtal (spdt), S=sue.         Input +         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12         A13         A14           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12         A13         A14           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12         A13         A14           L         B</td><td>Optimizer Setings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Soup         Presets         Ats           A=analog, D=digfal (ses), SP=digfal (spdf), S=sub.         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           B         A         A         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           B         A         A         A         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           C         B</td></td></td<></td></td<>	Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Small Meters         Processor         Soup           A=analog, D=digital (aes), SP=digital (spdf), S=s         A=analog, D=digital (aes), SP=digital (spdf), S=s         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A3         A10         A11           L         A         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A3         A10         A11           L         A         A         A5         A6         A7         A3         A3         A10         A11           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A3         A10         A11           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A3         A10         A11           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A3 <td< td=""><td>Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Scoup         Processor           A-analog, D-digital (aet), SP-digital (spdi), S-sub- linput #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12           L         A         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A6         A9         A10         A1           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10<!--</td--><td>Optimizer Satings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Setup         Precessor           A=analog, D=digfal (set), SP=digfal (spdf), S=sub.         A=analog, D=digfal (set), SP=digfal (spdf), S=sub.         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A1         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A1         A1         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13           L         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13           L         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A6         A1         A1         A2         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7</td><td>Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Setup         Presets           A=analog, D=digtal (aek), SP=digtal (spdt), S=sue.         A=analog, D=digtal (aek), SP=digtal (spdt), S=sue.         Input +         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12         A13         A14           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12         A13         A14           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12         A13         A14           L         B</td><td>Optimizer Setings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Soup         Presets         Ats           A=analog, D=digfal (ses), SP=digfal (spdf), S=sub.         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           B         A         A         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           B         A         A         A         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           C         B</td></td></td<>	Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Scoup         Processor           A-analog, D-digital (aet), SP-digital (spdi), S-sub- linput #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12           L         A         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A6         A9         A10         A1           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10 </td <td>Optimizer Satings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Setup         Precessor           A=analog, D=digfal (set), SP=digfal (spdf), S=sub.         A=analog, D=digfal (set), SP=digfal (spdf), S=sub.         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A1         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A1         A1         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13           L         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13           L         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A6         A1         A1         A2         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7</td> <td>Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Setup         Presets           A=analog, D=digtal (aek), SP=digtal (spdt), S=sue.         A=analog, D=digtal (aek), SP=digtal (spdt), S=sue.         Input +         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12         A13         A14           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12         A13         A14           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12         A13         A14           L         B</td> <td>Optimizer Setings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Soup         Presets         Ats           A=analog, D=digfal (ses), SP=digfal (spdf), S=sub.         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           B         A         A         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           B         A         A         A         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           C         B</td>	Optimizer Satings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Setup         Precessor           A=analog, D=digfal (set), SP=digfal (spdf), S=sub.         A=analog, D=digfal (set), SP=digfal (spdf), S=sub.         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A1         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A1         A1         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13           L         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A5         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13           L         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A6         A1         A1         A2         A1         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7	Optimizer Settings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Setup         Presets           A=analog, D=digtal (aek), SP=digtal (spdt), S=sue.         A=analog, D=digtal (aek), SP=digtal (spdt), S=sue.         Input +         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12         A13         A14           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12         A13         A14           L         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A8         A9         A10         A11         A12         A13         A14           L         B	Optimizer Setings         Optimizer Graphs         Smart Meters         Processor         Soup         Presets         Ats           A=analog, D=digfal (ses), SP=digfal (spdf), S=sub.         Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           Input #         A1         A2         A3         A4         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           B         A         A         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           B         A         A         A         A5         A6         A7         A3         A9         A10         A11         A12         A13         A14         A15           C         B



T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



物理入力	7	から	11	がディレイラインに送られ
------	---	----	----	--------------

-12.0	) dB			•	Din	M	ute I	10										Вур	965
Home	Op Se	dinia sting	ar S	Opt Gr	inizer aphs		Sm: Meb	art STS	Pr	oces	ar.	51	ntip		Pres	eta		About	
Sources						A.	analı	ig, D	-digit	al (ae	s/spd	n, s-	sub.						
Speakers	Outpu	t e	.A1	A2	A3	<i>6</i> 4	A5	A6	A.7	A8	A9	A10	A11	A12	A13	A14	A15	A16	1
Active		T R	-	•															
Sources	Spk.	LS" Bet			٠														
Speakers		ю.				-	٠												
Corrig		51							-										
Smart	-	2							•	•									
Meler	Lines	3									٠								
Clock		5										-8	٠						
Network.	Outpi	t e	A1	A2	A3	A4	AS	A6	A7	A8	A9	A10	A11	A12	A13	A14	A1S	A16	1
System Status																		10	

...物理出力 7 から 11 に出力されます



Solution of the second state of the second sta T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspj.co.jp



#### 4.2.3 Active Xovers

#### 4.2.3.1 Functionality

Optimizerのアクティブ クロスオーバーは以下の機能を持っています:

- 2 way, 3 way, 4 way のクロスオーバー
- 24チャンネル出力までに対応。例:6x 4 way スピーカー
- 使用できるフィルタータイプ: Bessel 2次, 3次, 4次; Linkwitz-Riley 2次, 4次; Butterworth 2次, 3次, 4次
- 各帯域でレベル,極性,遅延の調整が可能
- 画像によるクロスオーバーレスポンスの表示

#### 4.2.3.2 Procedure

アクティブなクロスオーバーは次のように設定します。

- 1. 各スピーカーのフィルターの数とタイプ、およびクロスオーバー周波数を手動で設定します。
- 2. 各ドライバーのレベル、遅延、極性を手動で設定するか、OptimizerによりCalibrationで自動的に設定 します。

#### 4.2.3.3 Manual settings

Active Crossovers ページには、スピーカーごとに1つのタブがあります。表示されるスピーカーの数は、 Setup / Speakers Settings ページで設定したスピーカーの数によって異なります。

Note: クロスオーバーフィルターのセットアップは、それぞれの Link ボタンにより Link したスピーカーに対して 同時に行うことができます。パラメータを変更する前に Link を行ってください!

スピーカーごとに次の設定を行います:

- +1 および -1 ボタン で、Wayを変更できます。
- high-pass または low-pass のフィルターTypeは、"<" ボタンと ">" ボタンで設定します。
- 各フィルターの Cut-off frequency は、スクロールバーをスライドさせるか、矢印を使用して設定しま す。
- 2つの追加のIIRフィルター(additional IIR filters)は、"Constant-directivity horn(一定指向性ホー ン) " EQ という名前で利用できます。このフィルターの目的は、一定指向性ホーンを使用するスピー カーの高周波数をブーストすることです。これらのスピーカーは、高周波数がスイートスポットに落ちる 傾向があります。
- 使用しているホーンに応じて、高周波数を約3 kHzから 3 または 6 dB/octでブーストすることができま す。(次のグラフを参照)。



T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspi.co.jp









-12.0	0 dB 💿	• Din	Mute 📢				Bypass
Home	Optimizer Settings	Optimizer Graphs	Smart Meters	Processor	Setup	Presets	About
Sources	"Left"	'Right'	"Left Surr."	'Right	Surr.'	'Center'	Sub 1
	Nb. o' ways						E1
Speakers	-1	2	+1				
Active Xovers	Low						
Sources Routing	High-pass filter	High-	L-R 4				=
Speakers Routing	20 Hz	500	Hz	1			- U
Config Editor	Low-pass filter	Low-t	ass filter	-			
Smart Meter	S0I Hz	240	None >				
Clock	R	0	<b>T</b>				
Network	Use "constan Use "constan	t-directivity ho	m*EQ (Stan	dard: 6dB/oct 1 oct from 3kHz	from 3kHz ) >		E
System Status	Link	<b>_</b>				Calibrate sp	eater

- パラメータが変更されるとすぐに Apply ボタンが強調表示され、新しい設定を計算してプロセッサに ロードするために使用されます。計算が完了すると(歯車アイコンが通知バーから消えます)、フィル ターが出力に適用されます。
- 出力は新しい way数 により変化します。音を出す前にスピーカーのルーティングを確認してください。
- 変更が不要な場合は、Cancel Changes ボタンを押して変更をキャンセルします
- 変更が受け入れられた場合、Preset ページで選択したプリセットの Save ボタンを押して変更を保存 してくださいます。保存しない場合、変更が失われます。







- Level と delay は各 way(driver)で設定できます。 .
- Mute と Invert Polarity ボタンも使用できます。

#### 4.2.3.4 Automatic settings

Optimizer オプションを使用すると、スピーカーごとに、ドライバーを個別に簡単な手順で、各ドライバーのレベ ル、遅延、極性を自動的に設定できます。

- 1. スピーカーの way 数と、対応するスピーカーのルーティングを設定します(Setup / Speakers Routing タブ)。
- 2. 各 way のローパスフィルターとハイパスフィルターを設定します: filter type, crossover frequency
- 3. Calibration ボタンを押します。グローバルの Calibration の場合と同様に続行します。

この手順により、スピーカーのドライバーに適用する必要があるレベル、遅延、極性が自動的に決定されます。

Calibration が完了すると、結果を2つの形式で視覚化できます。

4. 各 way の Implse response:ドライバーが正しくシンクロナイズしているかが確認できます。



T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp





5. スピーカーの総合の amplitude 応答:ドライバーの組み合わせが建設的であるかどうかを確認でき、 スピーカーの振幅に対する レベル / 遅延 / 極性 の変更の影響を観察できます。 2つの曲線が表示さ れます。1つはスピーカー(部屋を含む)の全体的なパワーを示し、もう1つは直接正面および初期反射 の振幅を示します。両方の曲線を比較すると、クロスオーバーがスピーカーの指向性を維持しているか どうかがわかります。2つの曲線が似ているほど、スピーカーがリスニングスポットに向けられる指向性 が高くなります。





#### Please note:

- 6. それらは自動的に調整されるため、以前に設定されたレベル、遅延、極性は Calibration 中に無視さ れます。つまり、キャリブレーションを開始する前にこれらのパラメーターを調整しても、結果には影響し ません。
- 7. Automatic Crossover のメインページでは、use linear regression(線形最適化を提案する)ボタン を使用して、遅延最適化に線形回帰を使用することもできます。これは、Automatic Crossover 用の 別のアルゴリズムを選択するだけです(Calibration を開始する前にボタンをトグルまたはトグル解除す る必要があります)。部屋とスピーカーによっては、どちらかのアルゴリズムが他よりも正確な結果を提 供する場合があります。
- 8. 状況によっては、automatic crossover アルゴリズムが、ドライバーの極性の反転を提案する場合が あります。これは、さまざまな要因によって説明できます。
  - a. 1つのスピーカーの物理的な極性が実際に反転している(例として、ケーブルの問題から):こ の場合、オーディオ品質を改善するために、Optimizer によって提案された修正を適用する必 要があります
  - b. 隣接する2つのドライバー(たとえば MidとHigh)は、約90°位相シフトされています。この場 合、ドライバーの位相が合っているか、ずれているかを確認することが難しくなるため、 Optimizre はより不確実な結果を提供します。Optimizre の結果に満足できない場合は、手 動で修正してください("Invert polarity" ボタンを使用)。



T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.ip



### 4.2.4 Clock Settings

Clock Settings ページはプロセッサのモデルにより異なります。

-12.	0 dB 🖃	+ Din	Mute 📢 🏟	Bypas										
Home	Optimizer Settings	Optimizer Graphs	Smart Meters	Processor	Setup	Presets	About							
Sources	Status informatio	n nt sample rote:	48 1642	Clock So	Clock Source									
Speakers Active	Detect N U	ed sample rate o Ext. Sync fou sing internal Sy	:48 kHz ind inc											
Xovers Sources	Clock mode Slave				Store	d in Preset								
Speakers Routing	Master 44.1	KH2	Stored in	Audio Bu A	Augio buffer Size Allows to reduce latency but small values may cause sync losses									
Config Editor	Master 88.2 Master 96k	kHz Hz	Pless	204	48 samples	1024 s	amples							
Meter				51	2 samples	256 s:	amples							
Clock				CPU Loa	id CBI	Land OK								
Network					Uri	TUBLION.								
System Status														

Clock Settings page of the MC Model

#### Standard Settings:

- > Status information:
  - Current sample rate:プロセッサの現在のサンプリング周波数を示します。
  - Detected sample rate: 外部クロックソース(AES, SPDIF, MADI, Word-Clock)で検知した サンプリング周波数を表示します。
  - **Detected sync**:検知された外部クロックソースのタイプを表示します。
  - Using sync:選択しているClockを表示します。
- > Clock Mode:
  - Master または Slave。変更前にスピーカーをOFFにしてください:変更する場合、使用してい るDAコンバーターから大きなクリックが出る可能性があります。
- > Audio Buffer Size:
  - 512 がデフォルト値です。
  - 小さな値で遅延が少なくなりますが、シンクが取れなくなる場合があります。Note:再起動する まで変更は無効です。





> Stored in Preset:このボタンが押されていると、Clockの設定がPresetに保存され、リコールされま す。

Specific Settings:

- > Clock Source:
  - ST2 Pro: AES1,2 / 3,4 / Wordclock
  - 第2世代MC: AES16 プロセッサであっても AES 1,2 から 7,8 のみ
  - Note: AESをが外部クロックとして使用している場合、デフォルトのSorceは AES1,2 です。 AESは一般的にWord Clockより低ジッタです。

Note:プロセッサのモデルによりクロックのモードはProfileによりコントロールされます(4.14章を参照)

0.0	0 dB ⊡ 🖸	Din Mute	•			Bypass
Home	Optimizer Settings	Optimizer Graphs	Processor	Setup	Presets	Help
Sources Settings Speakers Settings Active Xovers Clock Settings Sources Routing Speakers Routing Config Editor System Status	Status information Current sa Detected s Detected s Using i Clock mode Slave Master 44.1kHz Master 46kHz Master 36kHz	ample rate: 48 k ample rate: 48 l ad Sync: MADI nternal Sync	Hz kHz red in eset	Audio Buffer Size Allows to values m 128 sample 256 sample CPU Load	reduce latency ay cause sync k es51 es10 CPU load OK	but small osses 2 samples 24 samples

Clock Settings page of the MADI model

MADIプロセッサのClock Settings

- MADIのみが外部クロックソースとして使用できます。
- 現在のMADI規格では 96 kHz 時は32チャンネルのみが使用できます。これはTrinnovプロセッサに は実装されていません。



T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



### 4.2.5 Sources Routing

Sources Routing ページはプロセッサモデルにより異なります。

-12.0	dB			C	(m	Mute	-	0									В	ypass
Home	Optin Setti	nizer Ings	4	Dplimi Grapi	201 15	S M	imairl leters		Proc	essor		Setu		PI	esets	-	Ab	out -
Sources				,	ana	ilog, l	D=dig	ital (a	ies), s	SP≖di	gital	(spdif)	, S=8	ub.				
	Input	•	A1	A2	A3	A4	A.S	A6	A7	A8	AS	A10	A11	A12	A13	A14	A15	A16
Speakers		Ľ	-															
Active		R																
Sources		LS			٠													
Routing	Source 1	RS																
Speakers		С					•											
Config		LFE						٠										
Editor		1																
Smart Meter		z		•														
Clash	Micro	3			•													
CIUCK.		4				٠												
Network	ineut		AL	A2	A3	A4	AS	AS	A7	AB	A9	A10	A11	A12	A13	A14	A15	A16
System Status																		P

Sources Routing page of the MC processor

- このページでは、ソフトウェアソース(列)に物理入力(行)をルーティングします。
  - → ソフトウェアソース(列)の名称と表示順序は、Setup/Sources で設定した入力フォーマットとチャンネ ル順序に依存します。物理入力は、任意のチャンネルに割り当てることができます。Note:同じソース の複数のチャンネルが同じ物理入力からルーティングされた場合、システムは自動的に適合するあっ てネーションを適用します。

MCの Builtinプリセットソースは 5.1 ソースで、チャンネル順とルーティングは以下の通りです。

Input 1	$\rightarrow$	Ch 1 (L)	: Left
Input 2	$\rightarrow$	Ch 2 (R)	: Right
Input 3	$\rightarrow$	Ch 3 (LS)	: Left Surround
Input 4	$\rightarrow$	Ch 4 (RS)	: Right Surround
Input 5	$\rightarrow$	Ch 5 (C)	: Center
Input 6	$\rightarrow$	Ch 6 (LFE)	: Subwoofer

→ Source Routing で表示されている物理入力の名前は、プロセッサーが装備しているオーディオイン ターフェースのタイプと Profile により以下の様に表示されます。

D=digital (AES) SP=digital (SPDIF) A=analog S=sub





- → Calibration マイクの4つの信号も、他の物理入力と同様にルーティングする必要があります。 便宜上、4つの特定のチャンネルはマイクロフォン専用とし、"Micro" という名前の特別なソースにグ ループ化されています。 追加の "signal inputs" が必要な場合は、マイクと通常の信号に入力を共有するようにルーティングす ることができます。(Note:この場合、両方の信号が同時にルーティングされます!)。
- → Source Routing は、Calibration 後に変更することができます。



重要:SmartMeter が外部タイムコードに同期するように設定している場合、タイムコード入力の ルーティングに専用の行が表示されます。





#### 4.2.6 Speakers Routing

Speaker Routing ページは、プロセッサーのモデルにより様々です。

-12.0	) dB (	-	ŀ	D	m	Mule	-										By	pass
Home	Optim Settin	izer 1gs	0	ptimiz Graph	ter IS	S M	mart eters	Ŧ	Proce	ssor	ſ	Setup		Pre	esets	Ŧ	Abo	ut
Sources						A=an	alog,	D=dig	gital (i	aes/s	pdit),	S=sul	ð.					
Speakers	Output #	A1	AZ	A3	A4	A5	A6	A7	AB	A9	A10	A11	A12	A13	A14	A15	A16	17
Active Xovers	υ	•																
Sources Routing	'R'		•															
Speakers Routing o	'LS' Sek			•														
Config Editor	'RS'																	
Smart Meter	'C'					۰												
Clock	S1																	
Network	Output #	A1	AZ	A3	A4	A5	A6	A7	AB	A9	A10	A11	A12	A13	A14	A15	A16	17
System Status	EI																	

Speakers Routing page of the MC model

- → このページでは、出力チャンネル(列)をプロセッサーの物理的な出力(行)にルーティングすることがで きます。
- → グリッドに表示される出力チャンネル数は、Setup/Speaker で設定したスピーカーの数、ウェイ数、サ ブウーファーの数に対応します。
- → 出力チャンネルの順序は、アクティブなソフトウェアソースの入力フォーマットとチャンネルオーダーに依 存します。
- → スピーカーの数がソースの入力フォーマットのチャンネル数より大きい場合、追加のチャンネルは数字 で表示されます。これらは、Calibrationの順番にも対応しています。
- → Remapping (Spatial Optimization) が使用されている場合、各入カチャンネルは2つ以上の出力 チャンネルにマッピングされ、ラウドスピーカーの数は入力チャンネル数と一致する必要はありません。 **Spatial Optimization**は、Optimizerのユニークな機能です。
- → MC プロセッサーの Built-in preset では、次のようにルーティングされています。

Speaker 1 (Left)	$\rightarrow$	output 1
Speaker 2 (Right)	$\rightarrow$	output 2
Speaker 1 (Left Surround)	$\rightarrow$	output 3
Speaker 1 (Right Surround))	$\rightarrow$	output 4
Speaker 1 (Center)	$\rightarrow$	output 5
Speaker 1 (Subwoofer)	$\rightarrow$	output 6



Notes:

- リマッピングの Auto Route 機能により、Optimizer はすべてのスピーカーをローカライズ し、間違った接続でも正しいチャンネルや極性のフィードを設定します(ただし、ラウドスピー カーが Calibration されていることが条件です)。
- また、Spatial Optimization により、入力チャンネルより多い(または少ない)数のスピー カーを使用することができます。Spatial Optimization が選択されていない場合、最初の チャンネルはルーティング通りに送信されます。
- Calibration を行った後は、Speakers Routing を変更しないでください。 補正フィルタは、出力とスピーカーのルーティングに直接関連します。 Calibration 後にスピーカーのルーティングを変更すると、補正された信号が間違ったスピー カーに送られ、補正の不一致が発生します。

#### 4.2.7 Config Editor

一部の高度な設定は、まだユーザーインターフェースに実装されていません。それらは "Config file" と呼ばれ るテキストファイルに保存されます。Config file は、コンピュータプログラム間のデータ共有を容易にするため の標準である XML をベースにしています。

各 Preset は、1 つの XML ファイルにのみリンクされています。逆に 1つの XML ファイルは、1つ以上の Preset で使用することができます。各 XML ファイルには、Optimizer の Calibration, 解析, Optimization ア ルゴリズムの動作を指定する一連のパラメータが含まれています。



The Config Editor

#### **Custom Time-frequency window:**

特定の要件がある場合、"alpha/f"時間 - 周波数ウィンドウは、XMLファイルで指定されたカスタム時間周波数 ウィンドウで置き換えることができます。

このウィンドウを指定するために、2つの値のリストが使用されます。

- tab\_ft:時間 周波数ウィンドウのキー周波数のリストを提供します。
- tab t::上記で指定された各キー周波数に対するウィンドウ幅のリストを提供します。



T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.ip



#### **Custom remapping matrix:**

特定の要件に対しては、例えば、1つの入力チャンネルを複数の出力チャンネルにルーティングするような、カス タムリマッピングマトリックスを指定することができます。この機能の詳細については、Trinnovの販売代理店に お問い合わせください。

#### Parametric filters:

各チャンネルに追加のパラメトリックフィルターを設定することができます。この機能の詳細については、Trinnov の販売代理店にお問い合わせください。

#### 4.2.8 Network



#### Ethernet

Ethernetとインターネットの運用に関するもので、VNCによる制御、FTPによるファイル転送、ソフトウェアのアッ プデートなどを行います。

#### Internet/Service Uplink

プロセッサーのコネクションのステータスを表示します。

- No network detected: 配線されていないかDHCPがありません。
- Local network OK:ローカル ネットワークに接続されました。
- Internet OK: Trinnov Audioからの ping に反応しました。
- Connected to Trinnov Audio Server:SSHコネクションが確立しました。

Preset のバックアップ/リストアやリモートコントロールは、"Local network OK" で十分です。Trinnovソフトウェ アのアップデートとリモートサポートにはインターネットアクセスが必要です。ネットワークステータスは "Connected to Trinnov Audio Server" と表示されます。

これがうまくいかない場合は、about Network Connections の章のトラブルシューティングをお読みください。 リモートサポートやアップデートは自動的には行われず、フランスにいるオペレーターが必要です。アップデート のスケジュールについては、Trinnovの販売代理店にお問い合わせください。



T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.jp



#### 4.2.9 System Status

-12.0	0 dB 🖃	- Dim	Mute 📢 🕸				Bypass		
Home	Optimizer Settings	Optimizer Graphs	Smart Meters	Processor	Setup	Presets	About		
Sources	Disk space mon	nitoring T	'otal: 425.4 M	18 Available	: 406.3 MB				
Speakers	Hardware monit	oring	No m	onitoring availat	ble				
Xovers	Miscelaneous settings								
Sources Routing	Generale PDP report on Save Save User EQ name in preset								
Speakers Routing		Light mode (i	mplies read-o	mly)					
Config Editor									
Smart Meter									
Clock									
Network									
System Status R	5								

System status

Disk space monitoring により、フラッシュメモリーがフルか、フルに近いかを確認することができます。

Hardware monitoring はシステムの冷却に関連する情報を表示します。スタジオでエアコンを使用できない 場合や暖かい環境下で使用する場合、監視する必要があります。

Generate PDF report on save: 有効にすると、Preset 保存時にPDFレポートが生成されます。非アクティブ にすると、次に Preset が保存されるときに、前のPDFファイルは消去されます。これにより、現在の Preset に 対応しないPDFを保存しておくことを避けることができます。PDFはUSBメモリにコピーしたり、FTPで転送する ことも可能です。

Light mode("読み取り専用"を意味します):

- → Preset の save や clear ができなくなります。すべての Preset のバックアップコピーを持ち、システム を Light mode に切り替えることで、重要なデータの損失から保護されます。
- → Light mode では、より軽量な Preset バージョンが使用されるため、Preset の変更が迅速に行えま す。Light Preset は、インパルス応答などの測定データを呼び出さず、グラフもロードしません。

Open Multi-View window after preset loading: Preset 読み込み後、自動的に multiview mode になりま す(Multiview Option が有効な場合のみ)。





### 4.3 Processor

Optimizer 自動イコライザーを補完するため、または独立したシステムとして、Trinnov Processor は FIRイコ ライザーとグラフィックイコライザー、レベルやディレイ調整を全チャンネルに搭載しています。

#### 4.3.1 Meters

入力と出力のレベルは、"Meters" タブでモニターすることができます。ピークレベルとRMSレベルの両方が表 示されます。

各チャンネルのピークレベルを可視化することができます。Memボタンを押すことで、各チャンネルの最大レベ ルを表示することができます。飽和レベルに近づくと、チャンネル名が赤くハイライト表示されます。Clear ボタン を押すと、グループ内の各チャンネルのメモリとサチュレーションインジケータがリセットされます。

Please Note: Input メーターでは、LFEチャンネルは常に右側の最後のチャンネルとしてLFEと表示されます。 Output メーターでは、サブウーファーは S1、S2 などと表示されます。



Level meters for the input and output signals



Important note:デジタル信号が0dBFSを超えることは技術的にあり得ません。したがって、各 Input チャンネルの上部にある赤いタグは、最大レベルである0dBFSに達したことを知らせるだけ で、必ずしも歪みやクリッピングを示すものではありません。





#### 4.3.2 Levels and Delays adjustments

レベルやディレイの調整は、通常、Calibration プロセスの最後の段階として行われます。

#### 85.0 dBC - Dim Mule 2: Studio B - 5.1 - 0 Bypasi Optimizer Optimizer Settings Graphs Preset Setup Master level (not stored in preset) Relative level (stored in preset) Meter: 0 dB -10 -1 -1 -10 0.0 dB -1 -0.1 +0.1 +1 Level disp. offset (not stored in preset) Output SPL adjust (stored in preset) Maste 102.6 dB -17.6 dB -1 -0.1 -0.1 -1 Legacy (CCC) (-1) (-1) Level offset when correction is on-Level offset when remapping is on -1 -0.1 +0.1 +1 inputs 0.0 dB 0.0 dB eti e0.1 e0.1 +1 Master delay (not stored in preset)-Relative delay (stored in preset) DRC -1 -0.1 0 ms -10 -0.1 +0.1 +1 +1 Latency 64.5 ms 1.55 frames Processing latency. lubmb Master + relative delay (user-defined) 0.00 frames 0.0 ms 0.00 m In-out delay (processing + user-defined) 64.5 ms 1.55 frames Acoustic delay (loudspeaker distance) 11.2 ms 3.84 m 0.27 frames Outputs Total delay at measure 75.7 ms 25.98 m 1.82 frames ent point with frame rate: 25 fps 30 fpi Delay

#### 4.3.2.1 Master Levels and Delays

Master levels and delays

全チャンネルのレベルやディレイを同時に調整するために、以下のオプションが用意されています。

- Master Level は、プロセッサーがすべての Preset に使用する基準レベルです。表示レベルと実効レ ベルの両方に影響しますが、Preset には保存されません。
- Relative Level は、保存できるため、異なる Preset の主観レベルを合わせるために使用することが • できます。

そのため、例えば、最適化のオン/オフなど、異なる設定間で適切なA/B比較を行うことができます。表 示されるレベル(画面の左上隅)には影響を与えません。

• Level display offset: 主な用途は、Optimizer の出力に -20 dBFS のピンクノイズを 0dB のマス ターレベルで送り、室内で測定した場合のレベルを dB SPLで表示することです(この例では102.6dB )。これを行うには、システムが Calibration され、dBCボタンが選択されている必要があります。 Legacyオプションは、0から10までの値を持つ別のシネマスタンダードスケールにしたがってレベルを 表示します。

Level display offset は表示されたレベルのみに影響し、レベル自体には影響しません。Preset に保 存することはできません。dBCボタンを押さない状態では、保存できないことを除いて、Output SPL adjust と同じ機能を持ちます。dBCオプションが有効になると、レベル調整は無効になります。

- Output SPL adjust は、表示レベルと実効レベルの両方に影響します。Level display offset と一緒 に使用することで、例えば測定された 85dB SPL に対応する基準レベルを設定し、Preset に保存する ことができます。これは典型的な映画館での使用例です。
- Level offset when correction is On: このレベルオフセットは、Acoustic Correctionがアクティブに なったときに適用されます。
- Level offset when remapping is On: このレベルオフセットは、2Dまたは3Dリマッピングがアクティ ブになったときに適用されます。





- Master Delay は、すべてのチャンネルとすべての Preset に追加のディレイを適用するために使用す ることができます。Preset には保存されません。
- **Relative Delay**は、Presetのディレイを変更するために使用できます。

以下の遅延情報が利用できます。

- Processing Latency プロセッサー アルゴリズムの遅延に相当します。これは Optimize 設定( • Amplitude + Phase は Amplitude のみ より遅延が大きい)または Audio Buffer Size( Setup/Clock Settings 内)を変更することで修正できます。
- Additionnal DRC Latency: DRC アルゴリズムの遅延に相当します。
- Master + Relative Delay: Processor/Masterページの Master Delay と Relative Delay の合計で す。
- In-out Delay は Processing Latency, User-defined Delay, DRC Latencyの合計です。 最も遠いスピーカーの場合、入力から出力までのシステムの遅延に相当します。
- Acoustic Delay は、最遠のスピーカーの測定点までの距離に対応します。 Time Alognmment を有効にすると、他のすべてのスピーカーは、最遠のスピーカーに揃えられます。
- Total delay at measurement point は、ある入力から音が測定ポイントに到達するまでの遅延で す。

#### 4.3.2.2 Channel-specific Levels and Delays

入力と出力のレベルおよび追加ディレイを手動で個別に調整することができます。ソロとミュートの機能は Outputs と Inputs のページにありますが、これは Remapping がアクティブな場合、結果が異なるからです(こ の場合、1 つの入力信号が複数のラウドスピーカーに供給されます)。もう一つの典型的な使い方は、LFEチャ ンネルの入力に+10dBを設定することです。

これらの設定は、Setup/Presets ページの Preset として保存されます。

-17.	6 dB ⊡	🔹 Dim M	ute 📢	2: St	udio B - 5.1	Bypass
Home	Optimizer Settings	Optimizer Graphs	Smart Meters	cessor Set	up Presets	Help
Meters	L	C	R -1 -01	LS	RS	LFE
Master	-1 -0.1 -Solo	-1 -0.1 -50lo	-1 -0.1 50lo	-1 -0.1 Solo	-1 -0.1 50in	-1 -01 
Inputs	Mute	Mute	Mute	Mute	Mute	Mute
DRC	Pink noise	Pink noise	Pink noise	Pink noise	Pink noise	Pink noise
Submixes	o Link	0 Link	o Link	o Link	© Link	© Link
Outputs	BM trim 0.0 dB	BM trim 0.0 dB	BM trim 0.0 dB	BM trim 0.0 dB	BM trim 0.0 dB	BM trin 0.0 dB
Output Delays	input Control:	-1 -0.1			ad Save	Clear Delete

Input Levels per channel



Important note: Input レベル、ソロ、ミュート、リンクは、Input Control ファイルに保存して、 profile に添付することができます。profile の詳細については、4.1章を参照してください。



T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.jp



-17.	6 dB ⊡	Din M	ute 📢	2: St	udio B - 5.1	Bypass
Home	Optimizer Settings	Optimizer Graphs	Smart Pro	ocessar Set	up Presets	Help
Meters	1. 	·C·	10 4B	1.5'	'RS'	S1
Master	-1 -01 -Solo	-1 -0.1 	-1 -0.1 	0.0 48 0.1 0.1 Soto	-1 -0.1 	-1 -0.1 
Inputs	Mute Inv. Polarity	Mute Inv. Polarity	Mute Inv. Polarity	Mute Inv. Polarity	Mute Inv. Polarity	Mute Inv. Polarity
DRC	EIR EQ.	EIR EQ.	EIRED	EIREQ.	EIREQ.	EIR EQ
Submixes	Preset EO	Link	<ul> <li>Preset EQ</li> <li>Link</li> </ul>	Preset EQ Link	Preset EQ     Unk	Preset EQ
Outputs	User EQ © Link	User EQ © Link	User EQ C Link	User EQ	User EQ User EQ	User EQ © Link
Output Delays	User EQ: FIR EQ:				ad Save	Clear Delete .

Output Levels per channel



Important note: FIR EQとUser EQはファイルに保存して、profile に添付することができます。 profileの詳細については、4.1章を参照してください。

-17.0	6 dB ⊡	Din M	ute 📢 🕄	2: St	udio B - 5.1	Bypass
Home	Optimizer Settings	Optimizer Graphs	Smart Meters	ocessor Set	p Presets	Help
Meters	1. 0.0 ms	'C'	'R'	LS'	'RS'	S1 .0 ms
Master	<u> </u>	<u>-1</u> <u>-01</u>	<u></u>	<u> </u>	<u> </u>	<u></u> <u></u>
Inputs						
DRC						
Submixes						
Outputs						
Output Delays						

Output delays per channel



Contraction Contra T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspj.co.jp



#### 4.3.3 FIR EQ

部屋の中のすべてのスピーカーに対して、FIR EQは次のように設定することができます。

- Amplitude only(振幅のみ)
- Amplitude and Phase(振幅と位相)
- Amplitude and Group Delay(振幅とグループディレイ)

1つまたは複数のチャンネルを Link して、複数のスピーカーに同じ FIR EQ を適用することができます。



FIR EQ – Amplitu

カーブは、タッチスクリーンやキーボードの矢印で簡単に編集することができます。

- 緑色の点は、各周波数の必要値です。 •
- 黄色の線は、フィルタの挙動を考慮した予想結果を表示します。

FIR EQは Preset と一緒に保存され、通常の Preset ページで再読み込みされます。Close ボタンを押して変 更を適用し、Processor/Outputs タブに戻ります。

Please note: デフォルトでは、FIRフィルタの長さが20ms (Advanced Settingsで設定)なので、FIRイコライザ の分解能は50Hzに固定されています。これは、低周波数での解像度が非常に低いことを意味します。したがっ て、低域の特定の周波数で作業するために使用すべきではありません。低域の特定の周波数に作用させるの ではなく、全体的な音色バランスを変化させるために使用してください。

IMPORTANT:変更は OKボタンを押すまで反映されませんのでご注意してください。



T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspi.co.jp



#### 4.3.4 31 band Graphic Eqs

Processor / Input と Processor / Outputs のページでは、手動によるレベル設定に加えて、31バンド、1/3オク ターブのグラフィックイコライザーが搭載されており、入力または出力チャンネルごとに手動でイコライジングを行 うことができます。

- Input EQは、Input チャンネルで使用できます。
- Preset EQとUser EQは Output チャンネルで使用可能です。 •

Input EQ は、後述の Preset EQ と全く同じ動作をします。唯一の違いは、出力ではなく入力に適用されること です。

Processor / Output ページにある "Preset EQ" と "User EQ" ボタンをクリックすると、2 つの独立したグラ フィック EQ にアクセスすることができます。どちらの EQ もインターフェースは同じですが(User EQ の場合、 ウィンドウ左下の現在の EQ 名のみが追加されます)これらは 2 つの異なる場所に保存されます。



Preset EQ

プリセットEQは、通常の Preset ページから Preset 全体と一緒に保存され、再ロードされます。

- Preset EQ を押すと、選択したチャンネルのグラフィック EQ が表示されます。
- フェーダーを動かしてイコライジングを設定してください。
- Previous/Next ボタンで他のチャンネルに移動します。
- OKを押すと、Processor/Outputページに戻ります。
- Preset ページに移動して、これらの変更を Preset に保存してください。

これらのフィルターの修正はリアルタイムで適用されるため、その音を聞くことができますが、Optimizer グラフ ページの周波数応答カーブには表示されません。






User EQ

現在のプリセットとは別に、複数の User EQ を保存し、再ロードすることができます。

- → User EQ を押すと、選択したチャンネルの EQ が表示されます。
- → フェーダーを動かして、イコライザーを設定します。
- → Previous/Next ボタンで他のチャンネルに移動します。
- → OKを押して、Processor/Output ページに戻ります。
- → 右下の Save ボタンを押して User EQ を保存し、バーチャルキーボードまたは接続されたキーボード を使用して名前を付けます。
- → Processor/Output ページの下部に、新しく作成した現在の User EQの名前が表示されています。

これにより、Optimizer の Preset の上で使用できる "reference EQ(User EQ)" を持つことができ、柔軟性が 高まります。例えば、User EQ は特定の部屋に対して呼び出すことができます。また、ユーザーの好みに応じて "User EQ" として使用することも可能です。

#### Notes:

以下のようにピンクノイズをイコライジングの設定に使用することができます。

- Processor/Inputs ページで、イコライジングを行いたいチャンネルの Pink Noise ボタンを押します。
- Processor/Outputs ページに切り替え、その同じチャンネルの Preset EQ または User EQ を開きま • す。
- EQを調整します。
- 前へ/次へボタン:ピンクノイズは同じチャンネルに追従します。

ピンクノイズは、ピンクノイズがアクティブになったのと同じチャンネルから EQ を開始した場合のみ、フォローし ます。

このグラフィック EQ は、音響コンサルタントによる ISO X カーブの適合性検証や、トーンバランスを小変更した い場合に使用します。



T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspi.co.jp



#### 4.3.5 DRC

Dynamic Range Control は、最終的な視聴環境における番組のダイナミクスを扱うと同時に、番組制作者がコ ンテンツのダイナミクスを自由に決定できるようにするために導入されたものです。DRCは異なる再生プロファイ ルで構成されており、デコード装置によっては、選択することも、単に無効にすることも可能です。



DRC

Trinnov Processors は、ATSC A/85に厳密に準拠し、標準的な再生プロファイルをエミュレートするDRCモ ジュールを搭載しています。

DRC Enable ボタンを押すと、選択したDRC設定がプロセッサの出力に即座に適用されます。

DRCの2つのモード

- Lineモード:番組のダイナミックレンジを若干縮小します。
- RFモード:よりアグレッシブな DRC 制御を行い、テレビ、ケーブルSTBなど `RF` 接続の機器に適して います。

Dialnorm reference level を measured value に合わせないと、DRCが期待通りに動作しません。

標準化された 6種類のDRCプロファイルは、Dynamic profile のドロップダウンメニューから選択することがで きます。

- フィルムスタンダード
- フィルムライト
- ミュージックスタンダード
- ミュージックライト
- スピーチ

プロファイル "None" はDRCオフのように動作します。 unity gain ボタンは、RFモード の出力ゲインをバイパスします。

遅延について





DRCは、DRC mode とサンプリング周波数により、さらに遅延を引き起こします。

- Line mode の遅延は、1 AC3 オーディオブロック分です。
- RF mode の遅延は、6 AC3 オーディオブロック分です(1 AC3 frame)。

1 AC3 audio block = 256 samples at 48 kHz, 512 samples at 96 kHz, 1024 samples at 192 kHz.

その結果, 48kHzの RF mode DRCによる余分な遅延は, (256×6)/48000=32msとなる。

delay compensation 機能は、DRC が有効であってもなくても in-out の遅延を同じにする機能です。そのた め、常に30ms以上の余分な遅延が発生する可能性があります。

Important:遅延補償を行わない場合、DRC で適用されるエンベロープは処理された信号と一致しません。

#### Please note:

メーターは、ノーマライズされた入力信号のラウドネスと、DRCによるゲインリダクションを表示します。

ダウンミックス設定は、4.3.6 章で説明する Submix モジュールではなく、DRC アルゴリズムを使用します。 **Downmix Center** と **Downmix Surround** の設定では、ターゲットスピーカーの設定にセンター/サラウンドス ピーカーが含まれない場合に、最大ピークレベルを計算するためにDRC が使用するフォールディングレベルを 設定します。

#### Note :

- DRCはTrinnovのProfessionalプロセッサのみで使用可能です。
- DRCは Submix が active な場合にのみ動作します。
- DRC mode は、Home / Profiles Config page の Profie に設定できます。





#### 4.3.6 Submixes

Trinnovプロセッサーには、入力で利用可能な信号のダウンミックスや特定のサブミックスを聴くためのサブミッ クスエンジンを備えています。

-12.	0 dB 🔄 🗉 💷 🛤 40		Bypast	
Ноте	Optimizer Optimizer Smart Settings Graphs Meters	rocessor Setup Presets	About	
Meters	Setup	Matrix Editor		
	Center/LR folding	Active Downnixes & Matrixes		
Master	-3.0 dB 🥧	Mano (an center)		
	Front Inter/LCR folding	(an eanity		
Inputs	-3.0 dB 🥧	Mono (on L/R)		
	Surround/Front folding	(an early		
DRC	-30 dB 🥧	Stereo		
	Back/Side Surround folding			
Submixes	-30 dB 🥧	5.1		
ĥ	LFE			
Outputs	Send LFE to front LetVRight	Swapped stereo		
-	Dynamic Range Control			
Output Delays	Activate DRC with downmix	(L - R)		

Submixes

サブミックスマトリックスは、インストールの複雑さに応じて、柔軟に設定することができます。

- > Automatic:標準的な構成とフォーマットのための Submixes/Setup ページで、事前に設定されたダ ウンミックスを有効にします。
- Manual: Submixes/Matrix Editor ページで独自のサブミックスマトリックスを編集してセットアップを 行います。

#### 4.3.6.1 Seyup

Submixes/Setup page のページは、2つのゾーンに分かれています。

- ▶ 右のフレームには、事前設定された downmix matrixes と、マニュアルで変更したsubmix matrixes がすべてリストアップされています。このリストからダウンミックスをアクティブにすることができます。ア クティブなマトリクスはハイライト表示されます。 Note: デフォルトの preset には、アクティブになっているものはありません。
- ▶ 左のフレームで Folding rulesを設定し、プロセッサーが入力チャンネルをどのように出力にフォール ディングするかを制御することができます。これは、プリコンフィグされたダウンミックスにのみ適用され ます。4 つのフォールディング値を使用できます。
  - Center/LR:フロントセンターチャンネルは、選択した減衰量でフロントライトとフロントレフトの 両方のチャンネルにフォールディングされます。
  - Front inter/LCR: SDDS のフロントインターチャンネルは、選択した減衰量でL,C,R チャン ネルにフォールディングされます。
  - Surround/Front: サラウンドチャンネルは、選択した減衰量でフロントチャンネルにフォール ドされます。
  - o Back/Side Surround: リアバックチャンネルは、選択した減衰量でサラウンドチャンネルに フォールディングされます。



. dsp Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.jp



左フレームにはLFEコントロール設定もあり、ビルトインPresetでは無効になっているます。LFEはフロントL/R チャンネルからも送ることができます("Use of the low frequency effect (LFE)(文献: channel in broadcasting", BBC R&D white paper WHP203, oct 2011を参照してください)。+10 dB boost は Setup/Speakers ページで On/Off できます。

Active DRC with downmix は、コントローラで submix を選択した時、現在の設定で DRCを適用することが できます。

-12.	0 d	B	•	+	Di	im I	Mute	-	)					Bypass
Ноте	-	Optin Setti	nizer ngs	0	)ptimiz Graph	er Is	S M	mart eters		Processor	Setup	Pre	esets	About
Meters					Setu	ιp					,	Matrix Edi	tor	- Anna
-	out in	c	RC	LC	в	L	RS	LS	Lie				Input Fo 5/2 SD	rmat DS 📥
Master		0.0											Mbies	
	RC	-2.0			-4.0							-	5003	Fold-Down
Inputs		-2,0				4.0						T		
0.00					0.0									
UNC						0.0								
Submbles	RS						0.0							
	LS							0.0				0.0 \$		
Outputs	Lle								0.0			©Ø		
Output												Reset Name		
Delays							Loa	d	Save	Clear		Remove		Add

4.3.6.2 Matrix Editor Matrix Editor で、独自のミキシングマトリクスを作成することができます。

Matrix Editor

例として、上のスクリーンショットは、内部フロントチャンネルをセンター、L, Rの各チャンネルに異なる減衰量を 与えて送るカスタムSDDS fold-down マトリックスです。

built-in Preset では、ユーザーマトリクスが定義されていないため、Mixesフレームは空です。

custom submix を設定するには:

- ➤ addボタンを押します。マトリクスは無制限に作成できます。
- > submix matrix の input format を選択します。ドロップダウンメニューには、Setup/Sources Settings ページで選択可能な input format が表示されます。 submix matrix は、同じフォーマットに 準拠するソースにのみ適用することができます。ルーティンググリッドは、選択された input format に 従って変更されます。

Note: LFEチャンネルは、input format とは別に設定できます。グリッドには、編集時に現在のソースに設定さ れている LFE チャンネルの数だけ表示されます。操作中に追加した LFE チャンネルは、ルーティンググリッド に表示されますが、ルーティングされません。

> グリッド内では、左クリックで単純なセル選択、ロングクリックや右クリックで複数選択が可能です。



. dsp Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.jp



Note:グリッドの境界線にあるチャンネル名をクリックすると、行または列全体を選択することができます。行/ 列に含まれるセルが既に設定されている場合、その設定は失われます。

- ▶ 減衰値はフェーダーで設定するか、フェーダーの下のボックスに数値を入力して設定します。
- ▶ 位相を反転させることができます。反転させるとセルに赤のアンダーラインが表示されます。

位相反転ラジオボタンの下にある Reset ボタンは、選択したマトリックスをクリアします。

Name ボタンは、選択したマトリックスの名前を編集するための仮想キーボードを表示します。

Remove ボタンは、選択したマトリックスを削除します。この動作は Undo できません。

user matrixes とその activation は、presets に保存されます。また、submixs をファイルに import/export し て、USBメモリー経由で別のシステムと交換することができます。submixs は Profile と共にUSBメモリーに転 送されます。

"Load...", "Save...", "Clear", 'Delete..." は、これらの import/export 機能のボタンです。

Note:設定するためには、まずリストから matrix を選択する必要があります。選択した submix は青色で表示 されます。しかしこれは active であることを意味するものではありません。設定済みの matrix も マニュアルで 編集した matrixも、Submixes/Setup ページで有効化しなければなりません。





### 4.3.6.3 Monitoring Control



Monitoring Control with Submixes

Monitoring Control ページには、現在選択している Source のフォーマットに従って、有効化された事前設定済 み submixes とマニュアルで編集した submixes の両方が表示されます。

#### Please note:

> ソースのアクティベーションステータスはメモリに保存されないため、ソースを選択すると downmix は 無効になります。



: dsp Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



### 4.4 Presets

#### 4.4.1 Presets 1-29

Trinnov プロセッサーには 29個のメモリー Preset があります。Preset はUSBメモリーにバックアップ/読み出し ができます。

-12	.0 dB 💽 💽 🕅 🔤 🐗 1: Setup Stui	od B		E	lypass
Home	Optimizer Optimizer Smart Processor S Settings Graphs Meters	Setup	Presets	At	iout
Dessets	Preset name: Setup Studio B		- é	ŝ	Def
1-9	Builtin preset				
	Setup Stuidd B	Clear	Sala		
Presets			Save		
10-19			Save		
-			Save		
Presets			Save		
20-29			Save.		
-			Save		
Preset			Save		
into			Save		٠

Presets 1-9

Master Level と Synchronization Mode を除き(対応する "Stored in Preset" を選択していない限り)、すべ ての設定データは Preseet に保存されます: optimization settings, routing, levels, delays, FIR EQ, Graphic EQ settings, ディスプレイ設定など......。

- 各 Preset は、ロック(小さな鍵アイコン)または削除(Clear ボタン)することができます。
- 一度保存した Preset は、そのボタンまたは IRリモコンの対応する番号でロードできます(Preset n°9) まで)。また、Profile にリンクして呼び出すこともできます。
- Def ボタンにチェックが入っている Preset は、起動時に自動的にロードされるデフォルトの Preset と することができます。スタートアップ画面の "no default config" で、この自動ロードを無効にすることが できます。ただし、Preset が Profile にリンクされ、起動時に読み込まれるように設定されている場合 は、この Profile に付属する Preset がデフォルトの Preset となります。

仮想キーボード("preset name" テキストウィンドウの横のアイコン)を使って、Preset には名前を付けることが できます。"preset name" ウィンドウに名前を入力し、Save ボタンを押します。標準的な PS2 または USB キーボードも本体に接続すれば使用できます。



. dsp Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspi.co.jp



#### 4.4.2 Preset Info

Preset Info タブには、Preset に関する情報が表示されます。

- Last calibration:前回の Calibration の日付と時刻。
- Last computation: ユーザーが最後に Apply Changes ボタンを押したとき。
- Last saved: Preset が最後に保存された日時です。
- **Preset data size**:フラッシュメモリ上の Preest のデータサイズです。
- Generated with optimizer: Preset が Calibration された optimizer のID。
- Calibration microphone: Calibration に使用したマイクのID。
- **Calibrated at sample rate**: Calibration 時のサンプルレート。
- Notes about the preset provided by the user: Preset のバージョン履歴を保存するために使用する ことができます。

-12.0	dB 🖂	• Dm	Mute 📢	1: Setup	Studio B		Bypass
Home	Optimizer Settings	Optimizer Graphs	Smart Meters	Processor	Setup	Presets	About
Presets 1-9		Last com	La putation (app Pre	st calibration: sly changes): Last saved: set data size:	Not available Not available Not available 0.00 MB (0 byt	es)	
Presets 10-19		G	enerated with alibrated with Calibrated a	i optimizer ID: nicrophone: t sample rate:	5243058 v6-mean 48000 Hz		
Presets 20-29			Cor	ments (thee te	4)		Ĩ
Preset Info		Note: Time	s are given a	according to tir	nezone Europe/	Paris.	

#### 4.4.3 Backup/Restore Presets

#### 4.4.3.1 Backup / Restore with a USB Key

この機能の目的は、システムの全体的または部分的なバックアップを取り、それを復元することです。Trinnovユ ニットが動作している間に、プロセッサのUSBポートにUSBメモリーを差し込みます。メニューが表示され、USB キーからプロセッサーに設定を復元したり、プロセッサーからUSBキーに設定をバックアップしたりすることがで きます。

- Presets には、プリセットに関連するすべての情報が含まれています。
- **Profile** には、input controls, user eqs, fir eqs, submixes と同様に、Profile の設定が含まれていま す。
- XML Parameters は、Config Editorで使用するXMLファイルに対応します。
- Microphone files には、システムにインストールされているマイクロフォンの補正ファイルがすべて含 まれます。
- **PDF Documents** は、Optimizer によって生成された測定レポートです。
- Buareports
- Screenshots







Save はS、現在システムに保存されているファイルを、USBメモリーの任意のディレクトリにコピーする機能で す。

Load は、指定した USBメモリーのディレクトリからプロセッサにファイルをコピーします。

Preset の保存と復元は個別に行うことができます。

Select all		Deselect all
Preset 1: Full Bypass	Preset 2: ITU work LCD	Preset 3: SMPTE work LCD
Preset 4: SMPTE work LCD	Preset 5: ITU SweetSpot LCD	Preset 6: SMPTE SweetSpot L
Preset 7: ITU SweetSpot Screen,	Preset 8: SMPTE SweetSpot Sci-	Preset 9: SMPTE work LCD H
Preset 10: ITU V2 X-CURVE Set	Preset 11: ITU V2 X-CURVE Set	Preset 12: ITU2H/SHelf-V2
Preset 13: Cinema2HIShelf-V2	Preset 14: Full Bypass	Preset 15: SMPTE SweetSpot
Preset 16: ITU work Screen	Preset 17: SMPTE work Screen	Preset 18: Demo 1912
Preset 19: Demo 1912 remap	Preset 20: Default	Preset 21: Less early reflection
Preset 22: Less early+Less rever	Preset 23: More early reflections	Preset 24: More early+Less re
Preset 25 Less reverb correction	Preset 26: Minimal correction	Preset 27: SBES X CURVE +
Preset 28: Demo 1912 remapping	Preset 29: Demo 1912 remap	

Caution:システムにそれまであったファイルは置き換えられます。あるファイルだけをリストアするために、 USBメモリーにある他のファイルを削除することもできます。



Important Note: クリックなどのノイズを避けるために、USBポートは音が出ている時には使用し ないでください。



T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



#### 4.4.3.2 Backup / Restore through the network (via FTP)

FTP機能を使用して、Preset ファイル, report ファイル(.pdf), スクリーンショットなどのファイルにアクセスし、 バックアップを行うことができます。FTP クライアントから、Optimizer の IP アドレスを使用してアクセスします( Internet Explorer, Firefox などのウェブ ブラウザには FTP 機能があります) (接続設定については Setup/System Status ページを参照してください)。

例: ftp://192.198.0.5 内蔵FTPサーバーがログインを要求してきます。 ログイン= srp パスワード = Help ページに記載されている 6桁のプロダクトID(RMEベースのモデル)。 本体背面の 6桁のシリアルナンバー(TACベースモデル)



: dsp Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



## 4.5 Help

### 4.5.1 About

バージョン情報]ページには、お使いのプロセッサのソフトウェアとハードウェアの構成に関する有用な情報が記 載されています。

- Version: プロセッサにインストールされているソフトウェアのバージョンです。
- Built:ソフトウェアバージョンがビルドされた日付。
- Product ID: プロセッサのプロダクトID。 VNCで接続する際のパスワードとして使用します。 •
- Microphone ID: プロセッサが使用するように設定されているマイクのID。
- Soundcard::搭載されているサウンドカードのモデル。 •
  - RME: Stereo と Analog6 モデルでは 9632、AES モデルでは AES32、ADAT モデルでは 0 9652、MADI モデルでは単に MADI となっています。
  - Trinnov: Trinnov Audio Core のみです。
- Runtime mode: Optimizer の現在の ランタイムモードです。
  - "Read & Write" は、通常のランタイム モードです。 0
  - "Read Only"は、Presetの変更を回避する読み取り専用モードで Optmizer を起動した場 0 合に表示されます。
- License:並列処理可能なチャンネル数(購入されたオプティマイザーのモデルによって異なります)。





. dsp Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspi.co.jp



#### 4.5.2 Log in / Log out

Log in / Log out は、MCプロセッサーおよび ST2 Pros のオプション機能です。 4つの異なるユーザーレベルのアクセスを提供しています。

#### 4.5.2.1 User Level Accesses

通常レベルのアクセスができ、ログインが必要ないモードです。

0.0	dB 🖸 🖸	Din Mate	<b>€</b> ©	Bypass
	Home		Help	
	Source			
Manifasina			Source 1	
Control	Level		Speakers	
Balant	0.0 dB	Ref	U V V V	'R' 'RS'
Select		Dim	Front	Surround
Meters		Mute	Selo Mute	

Standard User Level Access

このモードでは以下のページがあります。

- ProfileのConfigタブが無い Home ページ
- Advanced user としてログインするための Help ページ



T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspj.co.jp



0.0	) dB 💿 💽	Dim Mule	HØ Dypass
	Home		Hetp
	Source		
Monitoring Control			Source 1
001100	Level		Speakers
Select	0.0 dB	Ref	"LS" "C" "R
Meters		Dim	Front S1 Surround
Profiles Config	-1	Mute	Solo

Advanced 1 user レベル アクセスでは、Profile Config タブが表示されます。

Advanced1 User Level Access

Advanced 2 user レベル アクセスでは、Processor ページも表示されます。



Advanced 2 User Level Access



Contraction Contra T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



0.0	) dB 💽 💽 🔤	Mule 📢				Bypass
Hone	Optimizer Optimizer Settings Graphs	Smart P Meters	rocessor	Setup	Presets	Help
Monitoring Control	Profiles	ANA In / DIG Out	DIG	10	DIG In 77	ANA OLE
Select	User 1	User 2	Use	13	Use	r 4
Meters						
Profiles Config	(Preset 4 (empty) (Preset 5 (empty)		Preset 10.0	rçety) srepty)		

Fulladmin user レベル アクセスでは全てが表示されます。

Fulladmin User Level Access

#### 4.5.2.2 Usernames and Passwords

advanced1, advanced2, fulladmin の各レベルでは、ユーザー名とパスワードにそれぞれ "advanced1", " advanced2", "fulladmin" を使用してログインする必要があります。 ログインは、Help/Log in / Log out ページで行います。



Enter Login



Contraction Contra T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspj.co.jp



Please enter password	
OK Cancel	Í
Change password	
	2

Enter Password

より安全性を高めるために、各レベルのパスワードを変更することができます。

- 1. Login を エンター
- 2. パスワードを入力する代わりに、"Change password" ボタンを押します。

以下の画面が表示されます。

Please enter the current password:	é
Please enter the new password:	
Confirm new password:	
OK Cancel	Ó

Password change



Contraction Contra T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



# **5 Optimizer Guide**

## 5.1 Optimizer Settings

Optimizer Settings ページには Calibration と Optimization に関する設定があります。

#### 5.1.1 Runtime





- Optimization ON/OFF:は、設定ページに関連するすべての処理をバイパスすることができます。音 響補正、自動遅延、レベルアライメント、リマッピングオプション。OptimizationがOFFの場合、他の ページで設定した処理のみが適用されます。
  - Setup ページ で設定した Routing 0
  - Processor ページ で設定した Levels 0
  - Processor ページ で設定した Graphic EQs 0
  - 0 Bass management
- Acoustic Correction ON/OFF: OFFにすると、自動イコライジング(target curve で設定)とFIR EQ の両方がバイパスされます。
- Level Alignment ON/OFF: スピーカーレベルの自動調整を無効にします。出力に自動的なゲイン変 更が適用されません。
- Delay Alignment ON/OFF:スピーカーまでの距離の自動調整を無効にすると、出力に自動遅延が • かからなくなります。

Please Note: global bypass mode の詳細については、本書の appendix を参照してください。





#### 5.1.2 Settings

Please Note: Optimizer Settings は Optimizer Toolbox がインストールされているプロセッサでのみ使用で きます。

#### 5.1.2.1 Main Settings

-12.0	) dB 🖃	+ Dim	Mute 📢	1: Setup S	Studio B		Bypass
Home	Optimizer Settings	Optimizer Graphs	Smart Meters	Processor	Setup	Presets	About
	Main S Apply C	ettings hanges	Adva Sett	nced ings	Target Curve	L	imiter Curve
Runtime	Acoustics Corre	ection settings-	-	mplitude + Pha	58 ->	-	
Settings	Maximum Boost Maximum Attenuation Guantity of Early Reflections				6 dB -10 dB 3 cycles	) () (	
Positions	Resolution of Energy Response < 1/3 oct     Speaker Position Remapping ions     Matrix Automatic Routing 2D Remapping 3D Remapping						
Calibration							

Main Optimization Settings

- Optimize:
  - Amplitude + Phase (default):この設定により、Optimizer はスピーカーの振幅と位相特 性の両方を改善します。これにより、約150Hzから始まるスピーカーの群遅延が大幅に低減さ れます。
  - **Amplitude only**:このモードでは、Optimizer がスピーカーの振幅のみに作用するようにな ります。位相の振る舞いは変更されません。
  - Low range only:この設定では、自動イコライゼーションにIIRフィルタのみを使い、 Advanced Settings で設定した周波数まで使用します (Default: 150Hz)。 自動 FIR フィルタ は無効になりますが、FIR EQ は使用可能です。
  - According to L&R speakers: これは、左右のスピーカーと同じレスポンスを得るために、 センターとサラウンドのスピーカーを最適化する特別なモードです。主にホームシネマで使用 されます。このモードで使用できるさまざまなオプションについては、Advanced Settings の 章で説明します。

#### Maximum boost:

アルゴリズムによるブーストの最大量をdB単位で設定します。このパラメータは、歪みを回避するために使用さ れます。default 値は 6dB です。

このパラメータは、自動イコライジングの動作に重要な影響を与え、time-baseとenergetic approach の両方 に適用されます。



. dsp Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.jp



Maximum attenuation:

アルゴリズムで実行される最大減衰量をdB単位で設定します。default 値は -10dBです。 このパラメータは、自動イコライジングの動作に重要な影響を与え、time-base と energetic approach の両方 に適用されます。

後述の Limiter Curve 機能もご参照ください。

"Quantity of Early Reflections" と "Resolution of Energy Response" パラメーターについて: Optimizer は、スピーカー/ルームアコースティックスの最適化において、2つの異なるアプローチを採用していま す。

- 初期反射(ER)補正のための、time-baseのアプローチ。このアルゴリズムの動作を定義する主なパ ラメータは、時間周波数ウィンドウの幅 "Quantity of Early Reflections(初期反射の量)"です。
- 2) 後期残響(LR)補正のため energetic アプローチ。主なパラメータは、エネルギー応答の解像度であ り、エネルギー応答に適用される平滑化です。
- Quantity of Early Reflections (default 12 3 cycles):

Optimizer が補正しようとする初期反射の量を特徴づける簡単なパラメータは、時間-周波数窓の幅です。この ウィンドウのサイズはサイクル数で定義されるため、"α/f "という名前が付けられました。ここで、α はサイクル 数、f は周波数(1/f は1サイクル)です。

時間-周波数窓の意味は、周波数ごとに異なる時間(または時間窓の幅)が考慮されることです。低周波では、 時間窓は通常20Hzの150msから始まり、絶えず減少し、10kHzでは0.3msとなります。

• **Resolution of Energy Response** (default 1/2 octave):

部屋のエネルギー反応をどのように平滑化するかをオクターブ単位で定義し、後期残響に対してオプティマイ ザーが行うイコライジングの挙動を変更します。デフォルト値は0.5(半オクターブ)です。これは、一般的に使用 されている1/3オクターブの平滑化よりも滑らかです。

エネルギー最適化アルゴリズムの動作は、部屋の応答に適用される平滑化によって異なります。レスポンスが あまりスムージングされていない場合、レスポンスの鋭いピークがより補正に考慮され、スムージングが進んだ 場合は、部屋の全体的なトーンバランスのみが補正されます。

- Speaker position remapping:
  - Off(default):リマッピングは行いません。
  - Matrix: Config Editorで設定した特定の I/O ルーティングが行われます。 0
  - Automatic routing:このオプションでは、Optimizer の3Dスピーカー位置情報(Calibration) による)を使用して、各チャンネルを基準位置に最も近いスピーカーに自動的にルーティングし ます。自動ルーティングは、すべての入力フォーマット(Setup -> で設定)で機能します。例え ば、"左チャンネル"(基準位置=30°)に対応するスピーカーを見つけるために、Optimizer は 測定したスピーカーのうちどれが30°に最も近いかを調べます。最も近いものが4番の25°のス ピーカーであれば、オプティマイザーは左チャンネルを4番のスピーカーへ "auto-route" しま す。



T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.ip



- この機能により、ユーザーは speakers routing が正しいかどうかを手動で確認す る必要がなくなります。有効にすると、各チャンネルは自動的に意図した位置に最も 近いラウドスピーカーに送られます。
- このオプションは、リマッピングは必要ないが、各ラウドスピーカーが正しい出力に ケーブル接続されているかどうか手動で確認したくない場合に便利です。
- 2D Remapping:この機能は、ラウドスピーカー位置の再マッピングを行いますが、水平面内でのみで す。これにより、以下のことが可能になります。
  - ラウドスピーカーの不適切な位置の補正(ただし、水平角度(アジマス)に関してのみ)。 0
  - 信号フォーマット(ステレオ, 5.1, 7.1...)を任意の数のラウドスピーカーでレンダリングする。こ れには up-mixes と down-mixes が含まれます。
- 3D Remapping:このモードでは、3Dでの完全な空間最適化が可能です。これにより、以下のことが 可能になります。
  - 0 スピーカーの位置が方位角と仰角で正しくない場合の補正。
  - 信号フォーマット(ステレオ, 5.1, 7.1...)を任意の数のスピーカーでレンダリングする。これに は up-mixes と down-mixes が含まれます。



Important Note: Speaker Remapping mode は Profile でコントロールされます。4.1.4章を御 覧ください。

#### 5.1.2.2 Target curves

Optimize は、サウンドシステムに求める周波数特性を実現するための強力なツールとして、Target Cuerve (ターゲットカーブ)を実装しています。部屋のすべてのスピーカーについて、以下の観点からターゲットカーブを 設定することができます。

- 振幅のみ
- 振幅と位相
- 振幅および群遅延



Target Curve X-curve example



T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.jp



1つまたは複数のチャンネルをリンクして、複数のスピーカーで同じターゲットカーブを共有することができます。 最も一般的なケースは、サブを除いたすべてのスピーカーをリンクすることです。この設定のために、特定のボ タンが実装されています。

カーブはキーボードの矢印キーで簡単に変更することができます。

- 緑色の点は、各周波数での値です。 •
- 黄色の線は、フィルタの挙動を考慮した予想結果を表示しています。 •

Please note:

- デフォルトでは、Optimizre は IIR と FIR の両方のフィルターを使用して Target Curve を達成しま • す。これは、Advanced Settings の "Use Filters" パラメータで IIR only、または FIR only に変更す ることが可能です。
- Target Curve の他に、いくつかのパラメータが自動イコライジングの動作を設定します。

#### 5.1.2.3 Limiter Curve

Maximum Boost/Attenuation パラメータとは異なり、limiter curve では、周波数による最大ブーストと減衰 を設定することができます。このカーブはデフォルトでは設定されていません。

- 特定のリミッターカーブを設定するには、Optimizer Settings/Settings/Limiter Curve で行います。
  - Add point mode で、マウスで周波数範囲に編集ポイントを作成します。 •
  - Move point mode で、マウスで周波数範囲のリミッターカーブを編集します。 •
  - Delete point mode で、マウスで編集ポイントを削除します。



Limiter Curve example

NOTE: maximum boost とmaximum attenuation のリミッターカーブを編集すると、Optimizer Main Settings ページの Maximum Boost/Attenuation settings が無効となります。 IMPORTANT NOTE:非常に急なカーブは避けるべきです。





T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.jp



#### 5.1.2.4 Advanced Settings



Advanced Settings

- Display smoothing: グラフの周波数応答カーブや保存時に生成されるpdfドキュメントの振幅と位相 の表示に使用されるスムージング値を定義します。デフォルト値は1/3オクターブです。より小さな値、 例えば1/12を使用すると、周波数応答の詳細を表示することができます。
- Front & Surround Speaker settings: フロント&サラウンドスピーカーの設定。以下の機能は、フロ ントスピーカーとサラウンドスピーカーで別々に設定することができます。なお、フロントスピーカーと は、方位角が90度以下のものを指します。逆に、サラウンドスピーカーは、方位角が90度以上のもの を指します。
  - Early reflections correction:
  - Energy response correction: 0
  - Delay alignment:サラウンドディレイアライメントは、用途や推奨条件によって必要な場合と 0 不要な場合があります。
  - Add decorrelation:映画の音響編集室や音響編集室の場合、Optimizer はサラウンドチャン ネルにデコリレーションアルゴリズムを適用し、サラウンドスピーカーのベルト(帯)が作り出す 拡散フィールドをシミュレートすることが可能です。
  - Remapping:ダビングシアターなどのモニター環境では、フロントスピーカーにリマッピングを 適用しない方が良い場合があります。
- Acoustics Correction:
  - $\cap$ Use Filters:
    - FIR + IIR:これがデフォルトで、IIRとFIRの両方のフィルターが使用され、フルレンジ のスピーカーレスポンスに作用します。
    - FIR only: IIRフィルタを使用せず、スピーカーレスポンスの中高域のみに作用しま す。低域は最適化されません。
    - IIR only:この設定では、自動 FIR と FIR EQ の両方が無効になります。Optimizer は、IIR フィルターのみを使用して低域を処理します。この設定は、FIR フィルタを一 切適用しないことを確認したい特殊な場合に使用します。



T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.ip



- High-pass filter frequency:チャンネルに適用されるハイパスフィルターのカットオフ周波 数を設定します。無効にできます。
- Calibration settings:
  - Threshold for resp begin detect:レスポンスのオンセットを決定するために考慮されるイ ンパルスのピークレベルの閾値です。-15dBがデフォルト値で、ほとんどのケースで機能しま す。ピークが正しく検出されない可能性のある膨大な量の初期反射がある部屋では、より低い しきい値が推奨されます。
- Optimize according to L&R speakers settings:
  - Processing on L&R speakers (default It IIR only): Main settings tab c Optimize モードを "Optimize according to L&R speakers" にすると、 Optimizer はLとRスピーカーの みにIIRフィルターを使用します。"None"に切り替えると、LとRスピーカーが最適化されないよ うになります。
  - Align L&R on target (default は On):この設定が On の場合、左右のスピーカーの平均 応答を目標に最適化されます。Offの場合は、センターとサラウンドチャンネルのみが最適化 されます。
  - Optimizer Phase (Default は On): According to L&R speakers モードが On のとき、 Optimizer がスピーカーの位相特性を最適化するかどうかを決定します。
- FIR and IIR settings
  - FIR filter length (default は 20ms): FIRフィルタのタップの長さまたは数を定義します。 デ フォルトの20msは、48kHzで1024タップ、96kHzで2048タップに相当します。
  - Number of IIR filters (default は 15):各チャンネルで使用するIIRフィルタの数です。 0
  - 。 IIR filters minimal/maximal frequency (default は 20Hz/300Hz): IIRフィルターは、最 小周波数から最大周波数まで配置されます。 Note:Automaticでは、スピーカーの帯域幅の低い周波数がIIRフィルターに使用される最小 周波数として設定されます。
  - Low-freq auto transition bandwidth:最大リミッターを何オクターブ以上抑制するかを設 0 定します。特別な値Disabledは、リミッターのこの自動的な動作を完全に無効にすることがで きます。
- Level alignment settings
  - Weighting used for levels (default は dBA): Optimizer がレベルアライメントに使用する 重み付けの種類を設定します。
  - Width of level window (default は 16/f):この時間-周波数窓は、すべてのスピーカーの認 識レベルを計算するために使用されます。この窓の幅を変更することで、自動レベル合わせ の精度を向上させることができる。
  - Maximum/minimum gain on speakers (default は 10dB/-20dB): 自動レベル合わせに 0 適用される最大/最小ゲインを設定します。
  - Minimal/maximal bandwidth frequency (default は 10Hz/Unlimited): レベル計算の開 始点として使用される帯域幅のハイエンド/ローエンドを定義します。
- Subwoofer low-pass filter settings:
  - Cutoff frequency (default は "disabled"): サブウーファーに適用するローパスフィルターの カットオフ周波数の設定です。





- Filter type (default は Butterworth):カットオフに使用するフィルターのタイプの設定です。 0 elliptic filter は Butterworth よりシャープですが、全帯域でリップルが見られます。
- Filter order (default は 4):フィルターの傾きの設定です。フィルターの次数を上げると傾き は急になります。この設定を変えると位相が大きくずれる可能性があります。
- **Rp value** (for elliptic filter) (default は 0.1 dB):カットオフ周波数以上の最大振幅リップル を設定します。
- Rs value (for elliptic filter) (default は 80 dB): カットオフ周波数以下の減衰を設定します。
- Decimation settings: Trinnovからの指示がない限り、これらの設定を変更しないことを強くお勧めし ます。
- Advanced FIR settings: Trinnovからの指示がない限り、これらの設定を変更しないことを強くお勧 めします。

#### 5.1.3 Positionis

スピーカーの位置とその詳細について、3つのビューを提供します。

- Top view:スピーカーを上から見た図です。
- Elevation view:スピーカーをリスニングポイントから見た図で、仰角と方位角の相対的な度合いが表 • 示されます。
- Details view: 測定された距離、仰角、方位角、レベル、ディレイなどの一覧表です。

Optimizer ページでは、デフォルトで常に基準となるスピーカーの位置が緑井とで表示されます。これらの位置 はSourceの入力フォーマット(Stereo, 5.1 SMPTEなど)により決定されます。



Top View before calibration of a 5.1 SMPTE setup

Calibration が正常に実行されると、Optimizer ページにシステムの実際のラウドスピーカー位置も表示されま す。ラウドスピーカーの色は、Remapping settomgs に依存します。



T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.jp





Top View after calibration of a 5.1 setup



Elevation View



Contraction Contra T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



-3.(	) dB 💿 💿 🗠	tute 📢 🕪	4: Prec	ision - B Ba	ck to Main Screen Bypas	
0	ptimizer Optimi: ettings Grapt	zer 15	Processor		Setup	
	Top View	E	levation Vi	lew (	Summary	
Runtime	Speaker	<u>ب</u>	'R'			
	Distance (m)	3,49	3.54			
	Elevation (*)	0.7	-2.6			
	Azimuth (°)	16.3	-17.5			
Settings	Level A (dBFS)	-68.9	-69.5			
	Level C (dBSPL)	85.2	84.0			
	Level A compensated (dBSPL)	80.9	81.1			
Positions	Level C compensated (dBSPL)		82.7			
	Delay (ms)	10.19	10.31			
- Br	BM Delay (ms)					
	Delay compensation (ms)	0.12	0.00			
Calibration	Crest factor (dB)	34.4	34.9			
	6dB Bandwidth (Hz)	39.6 - 24k	41 - 24k			

Loudspeaker Details view

測定の詳細:

- Distance 測定点からスピーカーまでの距離(単位は m)。
- Elevation 測定点から見たスピーカーの高さ(単位は度)。
- Azimuth 測定点に対するスピーカーの方位角(単位は度)。
- Level A スピーカーのA特性レベル(dBFS)。
- Level C スピーカーのC特性レベル(dBPL)。
- Level A Compensated 補正されたスピーカーのA特性レベル(dBFS)。
- Level C Compensated 補正されたスピーカーのC特性レベル(dBPL)。
- Delay スピーカーまでの距離による。 •
- BM Delay サテライトとのクロスオーバーを改善するためにサブウーファーにBM Delayを追加するこ • とがあります。稀にサブウーファーが先行する場合、全てのサテライトを遅延させます。
- Delay Compensation システムの時間軸を合わせるために全てのスピーカーに加えるディレイです。
- Crest Factor 測定の質を評価する値で、30dB以上であるべきです。低い値ではバックグランドノイズ の問題がある可能性があります。
- 6dB Badwidth システムで測定されたスピーカーの帯域幅です(単位はHz)。





#### 5.1.4 Calibration

Setup ページでシステムを定義した後、Calibration を使用して、部屋のすべてのスピーカーのフルインパルス 応答の測定を実行します。Calibrationプロセスの説明については、クイックスタートガイドを参照してください。



Important Note:マスター44.1kHzと48kHzのクロックモードを使用してキャリブレーションを行なっ てください。96kHzの測定では、96kHzでサンプリングされたインパルス応答ではなく、拡張された周 波数範囲(最大96kHz)内の情報を含む48kHzでサンプリングされたインパルス応答が得られます。

#### 5.1.4.1 Overview

異なるポイントでシステムを測定することにより、リスニングエリアを拡大することができます。特殊なアルゴリズ ムにより、これらのポイントにおける理想的な補正の間の最適な妥協点を自動的に見つけます。

"Calibration" タブでは、Preset のすべての測定値のリストが表示されます(1行に1つずつ)。測定値は、テスト サウンドシーケンス中に、室内の異なる位置に置かれた1つのマイクロホンまたは複数のマイクロホンで記録さ れた応答を含んでいます。ページの上部にある "Calibrate" ボタンを押すと、選択した測定を行うことができま す。Calibration 中は、MLSシーケンスを再生しながら、すべてのスピーカー/チャンネルの名称が表示されま す。すべてが Calibration されると、その "Weight" に従って、すべてのポイントに最もフィットする音響補正フィ ルタを計算することができます。

-12.0	0 dB 🕘	+ Dim	Mute 🕠	1: Setup S	tudio B		Bypass
Home	Optimizer Settings	Optimizer Graphs	Smart Meters	Processor	Setup	Presets	About
Runtime	Meas. name: Default Micro	Sweet Spot			é	Cali	brate
Settings	Mea 1: Sweet Spo	surement name t	Co	Calibrat nfigure Nol	ed W	eight 🔒	Ref
Positions							100 A
Calibration							
₹7	Deleti	e	Add	Char	iges saved	Com	pute

Measures list view



. dsp Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspi.co.jp



#### 5.1.4.2 List of measurement points

configure ボタンを押すと、測定を構成したポイントのリストが表示されます。ページ下部の "+1 "または"-1 "ボ タンを押すと、ポイントを追加または削除することができます。

各ポイントで使用可能なマイクロホンのリストを開き、使用する microphone(s) を選択してください。システム はそのマイクに関する情報を見つけ、2番目の欄にどの入力に接続する必要があるか表示します。

使用可能なマイクのリストには、購入時にプロセッサにバンドルされていたマイクのみが表示されることにご注意 ください。デフォルトマイクロフォンは、Default Microphoneのボタンを押すことで選択することができます。

0.0	) dB (	$\overline{}$	Din Mute	40					By	pass
Home	O) S	stimizer ettings	Optimizer Graphs	Processor	Se	top	Preseta		Help	
Runtime	Meas. name: Measurement 1 Default Microphone						í	Calib	rate	
Settings	Point #	Channel # 1-4 5	Mic name v6-2 v7-1		Calibrate Ves Ves	:d 1 1	Weight		Ref 0	6
Positions		9	47-6							
Calibration	Nunber	of points:	3 -1	) 💶				0	k	

Points list view

次の "Calibrated" という欄は、各ポイントのキャリブレーションの状態を示しています。キャリブレーションを実 行しても "No!" と表示される場合は、接続などの確認を行ってください。

Weight 欄は、各ポイントに0~100の重さを設定し、中心点を強調することができます。重みを 0 に設定する と、そのポイントをバイパスすることができます。これは、ポイントの 1つが Calibration に失敗したが、 Calibration を再度実行したくない場合に便利です。

Weight の変更は Calibration の後でも可能です。Weight の変更をしてから再度 Calibration を行なう必要は なく、変更後に "Compute" ボタンを一度押すだけです。プロセッサを外付けキーボードで使用している場合 は、上(+1)と下(-1)の矢印、またはページアップ(+10)とページダウン(-10)のキーで Weight を調整できま す。

Lock により、このポイントに対して既に記録したデータを失うことなく、他のポイントをCalibtarte することができ ます(このバージョンではまだ機能していません)。

reference point は、一つのポイントだけ選択できます。これは、遅延とレベル補正が計算されるポイントです。

変更内容を保持する場合は "Ok "を、変更しない場合は "Cancel "を押すと、このウィンドウを終了することがで き、Measurement List に戻ります。





#### 5.1.4.3 Measurements list

ページ下部の "Add" ボタンで新規に測定を追加し、"Delete" ボタンで選択した測定を削除することができま す。新しい測定を追加すると、同じシステムを同じ装置で新たに測定することを想定して、選択した測定からポイ ント構成がコピーされます(これらのパラメータは変更可能です)。削除した測定を取り消すことはできません。ま た、テキストボックス "Meas. name" で測定の名前を変更することができます。

各測定について、"Calibrated"列には、測定を含むすべてのポイントが正しく Calibration された場合は "Yes"、Calibration されなかった場合は "No"、一部のポイントが正常にCalibration に合格したが他のポイン トは合格しなかった場合、またはキャリブレーション後にポイントを追加した場合は、"Partial"と表示されます。



Partially calibrated measurement

各ポイントは、それぞれの測定値に Weight を設定できます。各ポイントの最終的な重みは、そのポイント自身 の重みとその測定値の重みの積になります。測定値の重みを0に設定すると、その測定値は無効となります。 Weight は Calibration 後に調整できますが、再計算が必要です。

Lock は、測定設定エディションを無効にします。

refは、基準点がどの測定にあるかを示しています。これは、新しい基準として選択したいポイントを含む測定の "Configure" ボタンを押すか、ポイントが1つしか含まれていない場合は、選択した基準測定ポイントを選択する ことで変更することができます。

"Compute" ボタンを押して音響補正フィルタを計算する前に、Weight を持つすべての測定値を完全に Calibration しておく必要があります。部分的に校正されていたり、全く校正されていない場合は、音響フィルタを 計算する前に、Weightを0に設定するなどして、悪い点またはその測定値全体を削除する必要があります。

"Preset" ページでプリセットを保存する前に、"Save changes" ボタンを押して、マルチポイントのパラメータを 保存する必要があります。これらのパラメータは、Point list から離れた時、Calibration や計算を実行した時に 自動的に保存されます(ボタンは無効化されます)。



T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.jp



Calibration の後に Compute が行われなかった場合、通知バーにはプロセッサの出力がミュートされているこ とを示す赤い "NOT READY" メッセージが表示されますので、ご注意ください。

-5.0 dB 🖃	+	Dim	Mute	NOT READY	Bypass
-----------	---	-----	------	-----------	--------



Contraction Contra T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspj.co.jp



## 5.2 Optimizer Graphs

Optimizer は、Trinnov Optimization 前後のスピーカーの応答、および補正フィルタを表示するための完全か つ柔軟なツールを提供します。振幅、位相、群遅延、インパルス応答など、さまざまな角度からこの情報を観察 することが可能です。





T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



この機能は柔軟性があり、様々な種類のデータを同一画面上に視覚化することができます。右側の Settings タブでアクセスできるいくつかのパラメータによって、データを自由に整理することができます。

- → Graphs Overlay : 同じグラフ(または Frame)上にオーバーレイしたいデータのタイプ
- → Frames : 同じタブに縦に配置されるデータの種類
- → 各 tab と subtab で可視化したいデータの種類を指定します。

各レベルで、様々な基準でデータを並べることができます。

- $\rightarrow$  speaker (L, R, C, Sub, ...)
- → point of measurement:マルチポイント構成の場合、各ポジションで測定されたレスポンスと、最適 化の効果を可視化することができます。
- → type of response:最適化前のスピーカーレスポンス、最適化後のスピーカーレスポンス、フィルター レスポンス
- → type of visualization:振幅、前面直接反射と初期反射のみの振幅、位相、群遅延、インパルス応 答。



Zoom オプションにより、表現の種類に応じて振幅、周波数、時間スケールを変更することができます。

#### Please note:

- 表示設定は、Preset に保存されます。 •
- この表示は Optimizer が提供する自動フィルターのみを考慮したものであり、手動での追加調整は考 慮されていません。



. dsp Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



## 6 SmartMeter Guide

製品終了のため省略



Contraction Contra T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspj.co.jp



# 7 Known Issues and Troubleshooting

## 7.1 Known Issues

#### 7.1.1 Using the option "Send LFE to L+R

"Send LFE to L+R" オプションは、サブウーファーが存在しないインストールを想定していますが、現在のソフト ウェアバージョンでは、Subwoofer number で1つのサブウーファーを定義した場合のみ、バスマネジメントオ プション "Send LFE to L+R" が有効になることに注意して下さい。

#### 7.1.2 Calibration with wide bandwidth Subwoofers

300Hzを超えるような広帯域のサブウーファーでは、Optimizer のレベル計算が正しく行われない場合がありま す。

補正後にサブウーファーの周波数特性を確認し、正しくキャリブレーションされていることを確認することを強くお 勧めします。

#### 7.1.3 Clicks and Sync losses

すべての Trinnov プロセッサーは、最大96kHzのサンプリングレートで動作するように設計されています。しか し、Optimizre が使用する処理能力によっては、最高サンプリングレートで動作させると、CPUがオーバーロー ドし、オーディオ出力が常にクリックされ、オプティマイザーが同期を失ってしまうことがあります。

この問題は、Setup / Clock ページでバッファサイズを大きくすることで回避することができます。 解決しない場合、Optimizer の設定を "Amplitude only" または "Low range only" に変更してみてください。

### 7.2 Troubleshooting

#### 7.2.1 Calibration

ここでは、Calibration が成功しない場合に確認する設定項目を紹介します。 Synchronisation: Page: Setup → Clock Sync

Check: "Current sample rate" は、正しく設定されて安定していますか?

#### Loudspeaker number:

Page: Setup  $\rightarrow$  Speakers  $\rightarrow$  Speaker number Check:接続されているスピーカーの数がこの数字と合っていますか?

#### Input channel order

Page: Setup  $\rightarrow$  Sources  $\rightarrow$  Input format,  $\succeq$ Page: Setup → Sources routi Check:Sourceの接続順序は合っていますか?

#### **Output Channel order**

Page: Setup  $\rightarrow$  Speaker routing Check:スピーカーの配線(ライン)とスピーカーの配線(コラム)は一致していますか?



T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.jp



#### **Microphone signals**

Calibration が始まり、テスト信号が聞こえるようになれば、マイクが収録しているものに対応する4つ の入力信号がレベルメーターに表示されるはずです。そうでない場合は、マイクのルーティングを確認 してください。 Setup  $\rightarrow$  Source routing  $\rightarrow$  Micro マイクの電源スイッチとバッテリーも確認してください。

#### Warning message at start-up

起動時に Default Preset を選択した場合、Setup が変更されていて問題が発生することがあります (例えば、同期)。この場合、起動時の画面で "no default config" を押し、"audio mode" で起動するこ とで、この Preset を読み込まないようにすることができます。

#### 7.2.2 Network Connection for Software Updates & Remote Support

ソフトウェアのアップデートを行なったり、リモートサポートを受けるにはプロセッサーをネットワークに接続する必 要があります。Setup/System Status ページで Network Status が "Connected to Trinnov Audio Server" と表示されている必要があります。

プロセッサーがネットワークに接続されているにもかかわらず、ネットワークステータスが "Local Network OK" になっている場合は、Trinnov サーバーに到達できないことを意味します。Trinnovサーバーはパリ近郊の Trinnov 社にあり、インターネットアドレス "bry.trinnov.com" のポート22でリッスンしています。ファイアウォール がポート22への送信接続をブロックしているかどうかを確認するには、コンピュータのターミナルから次のコマン ドを実行します。

telnet srpserver.trinnov.com 22

次の結果が出るはずです。 Trving 217.128.95.110... Connected to bry.trinnov.com. Escape character is '^]'. SSH-2.0-OpenSSH\_4.6

他のコンピューターから Trinnov サーバーに接続できない場合、プロセッサーも接続できません。ネットワーク 管理者に連絡し、ポート22への送信接続を開くように依頼してください。ポート22への発信接続のみで、受信接 続を開く必要はありません。



T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.jp



# **8 Useful Tips**

## 8.1 Avoiding feedback loops

- Calibration 手順の最初のステップとして、必ずプロセッサーを Mute することを忘れないでください。 出力をミュートしてもキャリブレーション信号には影響しません:プロセッサーがミュートされていても、 Speakers Routingで定義された出力からキャリブレーション信号が再生されます。
- ルーティングを変更すると、マイクとラウドスピーカーの間でループが発生する可能性があります。 フィードバックに注意してください。Setup/Sources Routing を参照してください。

### 8.2 Positioning and orientating the microphone

以下のヒントは、プロセッサーがリスニングポジションに対して左右のスピーカーが対称に配置されたレイアウト で使用される場合にのみ当てはまります。この場合、マイクの配置と向きは非常に重要です。

- まず第一に、マイクを正確に対称軸上に配置することが非常に重要です。 マイクの軸がわずかにずれている場合、LとRのスピーカが異なる距離となり、それを補おうとするた め、ステレオイメージが横にずれてしまいます。
- Remapping 機能を使用する場合、マイクの向きも非常に重要です。LとRのスピーカーのちょうど真ん 中を指すようにする必要があります。

マイクの位置と向きを正しく設定し、オプティマイザーで安定した結果を得るための簡単なルールをいくつか紹介 します。

- 1. Calibration 中、Position --> Details タブを開き、distance(R列)と azimuth(Phi 列)を確認してくだ さい。
- 2. マイクを移動し、distance と azimuth が L.R でほぼ同じになるまで Calibration を 繰り返してください (distance は 1~2cm 以内、azimuth は 1~3 度 以内)。

Please note: センタースピーカを使用し、LとRのスピーカのちょうど真ん中に配置した場合、センタースピーカ の azimuth が 0度であることも確認する必要があります。




### 8.3 Reducing latency

アプリケーションによっては、数ミリ秒以上の遅延が問題になることがあります。遅延は、Buffer size とサンプリ ング周波数という2つのパラメータに大きく依存します。

標準的なオプティマイザーの設定であれば、すべての TAC-Based Processor で以下の値が標準的な数値で す。

Sampling Frequency	Buffer Size	Latency
44.1 kHz	256	28.2 ms
44.1 kHz	512	44.4 ms
48 kHz	256	23.2 ms
48 kHz	512	25.4 ms
88.2 kHz	256	20.1 ms
88.2 kHz	512	28.2 ms
96 kHz	256	17.4 ms
96 kHz	512	23.2 ms

遅延を減らすには

- 上の表に従って、サンプリング周波数とバッファサイズを変更することができます。Setup / Clock タブ • で行えます。バッファサイズを変更するには、プロセッサーの再起動が必要です。バッファサイズを小さ く変更すると、本機のCPUリソース量によっては、クリックやシンクロスが発生することがあります。
- Optimizer Settings/Settings/Main settings タブで、Optimizeの設定を "Amplitude" または "Low range only" に変更してみることもできます。"Apply changes" を押すのを忘れないでください。
- レイテンシーが許されず、ミキシングデスクにインサートS&Rがない場合、画面上部の bypass ボタン で Optimizer をバイパスすることができます。その結果、プロセッシング セクションがバイパスされるた め、遅延はAD/DA変換の遅延のみとなります。一方、Optimizer Settings/Runtime タブで Optimization を Off にしても、音声は PC を通過するため、遅延は減少しません。

Please note: Processor/Master のページで、遅延の詳細をモニターすることができます。

#### 8.4 Automatic Start-up on "Power On"

TAC搭載機は "電源オンでの自動起動"を簡単に実現できます。フロントパネルのスイッチを入れるだけで、 Trinnov Audio Core が起動し、PCの電源が入ります。

RMEベースのプロセッサーにはプッシュボタンがあり、BIOS設定が必要です。



. dsp Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspi.co.jp



以下の手順は、2010年モデルに関連するものです。

- キーボードを接続した状態でマシンを起動します。
- Intelの画面で、F2キーを押して BIOS setup に入ります。
- 左/右矢印を使用して、Power メニューを表示する
- 上/下矢印を使用して、パラメータ "After Power Failure" を選択し、Enterキーを押します。
- 値を "Power On" に変更してEnterキーを押します。
- F10キーを押して、設定を保存します。
- BIOS setup を終了します。システムが再起動します。
- Intelの画面中に、バックパネルの電源ボタンをOFFにします。(これはわざと「停電」を起こすために行 います)。 Please note:このステップは非常に重要です。このステップをスキップすると、システムは電源障害後
  - に自動的に起動しますが、通常のシャットダウン後の "power on" 時には自動的に起動しません。
- 背面パネルの電源ボタンをONにします。:システムは自動的に起動します。
- Trinnov が On になったら、フロントパネルの電源ボタンでシステムの電源を落とします。
- バックパネルの電源ボタンを一旦OFFにし、再度ONにすると、自動的にシステムが起動します。

以下の説明は2010年以前のものです。

- キーボードを接続した状態でマシンを起動します。
- BIOS画面中に、DELETE キーを押して BIOS setup に入る
- 上/下矢印で "Power Management Setup" に移動し、Enterキーを押す
- 上/下矢印で "AC Back Function" パラメータを選択し、Enterキーを押す
- "Full-On" に変更し、Enterキーを押します。
- F10 キーを押して設定を保存します。
- BIOS setup を終了します。システムが再起動します。
- システムの電源を切り、電源をオンにすると、システムは自動的に起動します。



T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspi.co.jp



# 9 Version History



Solution of the second state of the second sta T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspj.co.jp



## 10 Appendix 10.1 Arborescence of the menus



**dsp** Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspj.co.jp



### 10.2 Signal Flow of the Trinnov Processor

10.2.1 TAC-based Processor



. dsp Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



10.2.2 RME-based Processor



T: 03-5723-8181 F: 03-3794-5283 U: http://www.dspj.co.jp



### 10.3 Profiles/Presets

Profile や Preset で保存、呼び出しが可能なパラメータは、以下の表の通りです。

Category	Tab	Functions	File	Preset	Profile
Hardware		Input Connectors			Yes
		Clock			Yes(TAC only)
		Output Connectors			Yes
		Master Level			Yes
		Relative Level		Yes	
		Level Display Offset			
	Maatar	Output SPL Adjust		Yes	
	Master	Level offset when correction		Yes	
		Level offset when remapping		Yes	
		Master Delay			
		Relative Delay		Yes	
	Inputs	Input Levels	Input Control	Yes	Input Control
		Solo, Mute, Links	Input Control	Yes	Input Control
		Since, Pink noise			
Processors		Input EQ		Yes	
FICESSOIS		BM Trim		Yes	
	DRC	Dialnom Reference Level		Yes	
		Dynamic Profile		Yes	
		Downmixes		Yes	
		Unity Gain		Yes	
		Mode		Yes	Yes
		Activation		Yes	
	Submixes	Activation Status		Yes	
		Preconfigured Matrixes		Yes	Yes
		Custom Matrixes	Yes	Yes	Yes
	Outputs	Output Level		Yes	



Contraction Contra T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspj.co.jp



		FIR EQ	FIR EQ	Yes	FIR EQ
		Preset EQ		Yes	
		User EQ	User EQ		User EQ
	Output Delays	Output Delays		Yes	Yes
	Source Settings	Source Format		Yes	
		LFE Number		Yes	
		Channel order		Yes	
		Listen		Yes	Yes (only if an ptimizer preset is associated to the profile)
		Loudspeaker Number		Yes	
	Speaker Settings	Subwoofer Number		Yes	
Setup	Speaker Settings	Bass Management		Yes	Yes
Setup		Delay Lines Number		Yes	
	Active Xovers	Active Xovers		Yes	
	Clock ettings	Clock Mode		Optional (because	HardwareContr
		Clock Source		RME)	ol (TAC only)
	Source Routing	Source Routing		Yes	
	Speaker Routing	Speaker Routing		Yes	
	Config Editor	Config Editor	XML File	Yes	
	System Status	Network Parameter			
Optimizre Settings	Runtime	Optimization on/off		Yes	
		Acoustics Correction on/off		Yes	
		Level Alignmen on/off		Yes	
		Delay Alignment on/off		Yes	
	Settings	Main Settings		Yes	
		Speaker Position Remapping		Yes	Yes
		Target Curve		Yes	
		Advanced Settings		Yes	
SmartMeter	Session	Alert thresholds		Yes	



**dsp** Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspj.co.jp



	FTP settings		Yes	
	SNMP Traps		Yes	
	Session	Session		
	Timeline Display		Yes	
	Scopes Display		Yes	
Display	Meters Display		Yes	
	Loudness Display			
	Multiview Configuration		Yes	



**dsp** Japan Ltd, 4-8-5 Nakameguro, Meguro-ku, Tokyo 153-0061 T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspj.co.jp



### 10.4 Bypass

次の表は、各バイパスモードによって影響を受けるパラメータを説明したものです。

	Optimizer Settings/Runtime				Notification bar
	Acoustics Correction Off	Level Alignment Off	Delay Alignment Off	Optimization Off	Bypass
Optimization (Automatic FIR + IIR)	Off	On	On	Off	Off
Level Alignment	On	Off	On	Off	Off
Delay Alignment	On	On	Off	Off	Off
DRC	On	On	On	On	Off
Submix	On	On	On	On	Off
Solo/Mute	On	On	On	On	On
FIR EQ	On	On	On	On	Off
Graphic EQ	On	On	On	On	Off
Inputs Gain	On	On	On	On	On
Outputs Gain	On	On	On	On	On
Outputs Delay	On	On	On	On	Off
Bass Management	On	On	On	On	Off
BM Trim	On	On	On	On	Off
Input Routing	On	On	On	On	On
Output Routing	On	On	On	On	On
Active X-Overs	On	On	On	On	Mutes the outputs
In-Out Latency	Unchanged	Unchanged	Unchanged	Unchanged	2 frames



Solution of the second state of the second sta T : 03-5723-8181 F : 03-3794-5283 U : http://www.dspj.co.jp